



# PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 24.

Chicago, Illinois, Czwartek, dnia 13go Czerwca, 1907 roku.

ENTERED AT THE POST OFFICE OF CHICAGO, ILLINOIS, AS SECOND-CLASS MATTER.

Rok 35.

## PREMIUM...

czyli podarunki dla naprzód płatnych abonentów "Gazety Polskiej w Chicago."

Ponieważ wielu abonentów zapisuje gazetę na kwartał lub pół roku, co utrudnia bardzo prowadzenie ksiąg i naraża nas na znaczne koszty, postanowiliśmy dać każdemu abonentowi, który opłaci z góry "Gazetę Polską" na cały rok, premię czyli podarunek wartości jednego dolara w książkach znajdujących się w naszej księgarni, tak Powieściowych, Historycznych, jako też do Nabożeństwa, za dopłatą 10c na przesyłkę tejże premii. Jeżeli na premię wybierane są Roczniki Tygodnika, to trzeba dołączyć 40c. na przesyłkę.

Jeżeli książka, wybrana na premię, kosztuje więcej jak dolara, to abonent dopłaca tyle, ile książka ponad dolara kosztuje i przysyła tę sumę razem z abonamentem. Np.: Kto sobie wybierze w premii powieść Hirabla Monte-Christo która kosztuje \$2.00, to odciąga sobie \$1.00 jako premię, a \$1.00 przysyła razem z prenumeratą i dołącza 10c na przesyłkę premii. Prawo do powyższej premii mają tak samo nowi, jak i starzy abonenci "Gazety Polskiej."

"Gazeta Polska" na cały rok kosztuje \$2.00, na pół roku \$1.25, na cztery miesiące \$1.00, na kwartał 75c.

"Gazeta Polska" do Europy kosztuje \$3.00 bez premii, a do Kanady kosztuje \$3.00 z premią.

Katalogi książek i brzozy wysyłamy każdemu na żądanie, bezpłatnie.

"Gazetę Polską" można zapisać każdego czasu.

Na zmianę adresu należy przysłać 10c. w znaczku poczt.

## NASI PODROZUJACY AGENCI I KOLEKTORZY.

Naszymi podróżującymi agentami są obecnie pp. W. Radomski, W. Michalski, W. Pawłowski, J. M. Sienkiewicz, W. Darowski, J. Przybyłowski, W. Dyczewski, St. Góralski i T. E. Winiarski. Posiadają one zupełne zaufanie i mają prawo kolektować za "Gazetę Polską" i książki na co wydają kwity.

Władysław Darowski, 519 Milwaukee ave., kolektor "Gazety Polskiej" w Chicago.

Pan W. Radomski kolektuje obecnie za "Gazetę Polską" w Ivanhoe, Owatonna, Minn., Greenview, So. Dak., i Geneseo, N. Dak.

Pan W. Michalski i pan M. Ziarko kolektują za "Gazetę Pol." w Amsterdam, Danbury, Erie, Pa., Schenectady, Buffalo, Depew, Tonawanda, Niagara Falls, West Seneca i okolicznych miastach Stanu New York.

Pan Pawłowski kolektuje w całym stanie Pennsylvaniam, Delaware, New Jersey, obecnie odwiedza abonentów w Philadelphii i sąsiedniej okolicy.

Pan Stanisław Góralski kolektuje w Worcester, Webster i całym stanie Massachusetts i Rhode Island.

Pan J. M. Sienkiewicz kolektuje w Stanach Pennsylvaniam i New York.

Pan Teodor E. Winiarski kolektuje w stanach Illinois, Wisconsin i Indiana.

Pan Franciszek Pisarski, 520 Hudson ave., Rochester, N. Y., kolektuje w stanie Michigan i Ohio.

Pan Jan Przybyłowski, 25 Oliver st., Holyoke, Mass., kolektuje w stanie Massachusetts, a mianowicie Holyoke, Springfield, Greenfield, Turners Falls, Westfield, Chiloque, Montague, Northampton itd.

P. H. Oleśzyński, 1097 Evergreen av., kolektuje za "Gazetę Polską" w Chicago.

Pan Bronisław Florkowski, 480 Lovett st. Detroit Mich. kolektuje w mieście Detroit i okolicy.

Pan A. Czajko, 605 Jarvis Ave., Winnipeg, Canada.

Wł. Bankowski 3996 S. E. 65 st. A Cleveland, Ohio kolektuje w całym stanie Ohio.

Pan F. Frączkowski, 288 Elm cor 8th st. Wyandotte, Mich. kolektuje za "Gazetę Polską" w Wyandotte i sąsiedniej okolicy.

A. Konieczny, 2401 W 4 at Avenue Duluth, Minn. kolektuje w Duluth i sąsiedniej okolicy.

Abonent, który ma opłaci prenumeratę za "Gazetę Polską", idący do pracy, niechaj pozostawi w domu pieniądze i upoważni swoje żony do zapłaty abonamentu, a odbiora zaraz od nich swoje premie, jakie sobie odbiora, ponieważ wieczorem po 6-iej wnet zmrok spadnie, to mało obejść można, a cały dzień się zmarnuje.

Władysław Dyniewicz.

## Do Abonentów.

Kto z Czytelników ma na adresie znaczek "June 7", znaczący to, że prenumerata jego skończyła się w Czerwcu 1907. Kto chce nadal Gazetę Polską odbierać, niechaj natychmiast przysłać prenumeratę; w przeciwnym razie wysyłkę gazetę wstrzymamy. W. Dyniewicz.

## WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE

### Krew się leje.

**Lódź, 7 czerwca.** — Od tygodnia panuje tu niepokój, nie terror, postrach i panika. Niebezpieczną jest rzeczą w dzień wychodzić z domu, gdy zaś wieczór zapadnie, ulice miasta puste, jakby nimi zaraza chodząca... Terrorysty i bandyci raz po raz urządzają napady, rabunki i mordy, wojsko, gonione za nimi, strzela na ślepo po ulicach w tłum, najczęściej zabijając niewinnych.

W przeciągu pięciu dni ostatnich, pobitych zostało jedenaście osób, pośród tych dwaj bogaci fabrykanci, których sprzątnęli bandyci; w strzelaninie ulicznej, urządzanej co chwila przez patrol wojskowy, zostało 37 osób ciężko ranionych! Robotnicy fabryczni utworzyli tajny związek doraźnego sądu dla bandytów; sąd ten wielu istotnie osiągnął, gdyż na ulicach znachodzą co noc prawie trupów z przytwierdzonymi do twarzy kartami, na których wypisano, że zabity został stracony przez sąd doraźny robotników za bandytyzm. W fabrykach Poznańskiego, w pewnym dziale oddalono część robotników: ci mszcząc się za to napadli i zamordowali inżyniera tego działu, imieniem Reisa, a ranił ciężko wystrzałem rewolwerowym dyrektora garbarni Arnieckera, gdzie również pewną część robotników oddalono od pracy. Sprawcy uszli.

### Revolucja w Chinach.

**Hongkong, 8 czerwca.** — Z coraz nowszych okolic i miejscowości nadchodzi ciągle wieści o rewolucji, obejmującej coraz dalsze okolice południowych Chin. Rewolucyoniści zagrozili ostatnio miastu Weichon, skąd usilnie wzywają pomocy i proszą o wojsko. W Amay gospodarują powstańcy, zerwali oni sieć telegraficzną, łączącą to miasto z innymi miejscowościami i zastanowili komunikację okrętową, oraz odcieśli miasto od portu. We wielu innych miejscowościach panuje postrach i anarchia. W niektórych miastach jednakże udało się władzom i wojskom rządowym pokonać powstańców, o czym donoszą z Kanton, Lieutshen i z Tshangtshau.

### Bunt żołnierzy.

**Petersburg, 8 czerwca.** — Senzacja wywołała wieść, że szwadron huzarów gwardii cesarskiej pełniący służbę przy pałacu w Carskim Siole zbuntował się. Zrazu obiegały pogłoski o ogromnym buncie całego pułku gwardii, o rozruchach groźniejszych, aniżeli swego czasu dokonane przez pułk Preobrażenców, z trwogą podawano sobie wiadomość o

krwawej walce, stoczonej w Carskim Siole, tuż przed pałacem carskim, pogłoski te okazały się wszystkie nieprawdziwe.

Prawdą jest, że bunt wybuchł w jednym szwadronie huzarów, ale bunt ten nie miał wcale natury politycznej, a skierowanym był tylko przeciw nowemu szefowi pułku, który zaprowadził pośród gwardzistów nadzwyczaj ciężką służbę i nader ostrą dyscyplinę. Zbuntowany szwadron otoczył natychmiast inni żołnierze i pod grozą luf karabinowych, zmusili do złożenia broni, poczem malkontentów aresztowano, a przywódców buntu stawiono pod sąd wojenny.

### Walka z powstańcami.

**Konstantynopol, 10 czerwca.** — Rozeszła się pogłoska, że wojska tureckie poniosły dotkliwą klęskę w walce z powstańcami Yemen nad morzem Czerwonym. Powstanie w tej prowincji trwa już od dwóch lat i kosztuje rząd turecki ogromne sumy pieniędzy, oraz mnóstwo żołnierzy, którzy dostali się do niewoli, albo polegli w boju. Powiadają, że potajemnie rząd angielski podsyca powstanie, aby w końcu wyparciu Turcy z prowincji Yemen mógł objąć protektorat nad tą najbogatą prowincją turecką nad morzem Czerwonym.

### Ruch anty-amerykański.

**Tokio, 10 czerwca.** — Po sejmie Tani, należący do partii radykalnej, wypowiedział ognistą mowę w japońskiej radzie państwa, w której domagał się energicznego zaprzestowania przeciw przesładowaniu Japończyków w San Francisco. Tu chodzi o honor Japonii — mówił poseł — i nie możemy pozwolić na to, aby nas Ameryka lekceważyła. Mowę tę przyjęła izba oklaskami.

Oprócz tego hrabia Okuma, były przywódca ruchu postępowego wystosował odezwę, w której domaga się, by Japonia energicznie wystąpiła przeciw Ameryce, domagając się by dzieci japońskie na równi traktowano z dziećmi miejscowymi.

Domaga się dalej w swej odezwie hr. Okuma, by młody miasto San Francisco publicznie za swój czyn przeprosił Japonię, a Ameryka traktowała Japończyków na równi z obywatelami innych narodowości.

W razie zaś nie zastosowania się do życzeń Japonii, zapowiada zebrania demonstracyjne przeciw Ameryce. Siedmiu profesorów uniwersytetu, którzy przed rozpoczęciem wojny z Rosją, otwarcie oświadczyli się za takową, i podczas rokowań pokojowych wystąpili z projektem wielkich żądań, wystąpili i obecnie przeciw Ameryce i stanęli po stronie Okumy, żądając zadość uczynienia ze strony Amerykańskiej z Bułgarami.

Dalej opozycja czyni przygotowania do masowych zebrani protestacyjnych i obalenia obecnego gabinetu Sasuniego, który zdaniem opozycji bardzo niedołężnie broni interesów japońskich. Tak więc buta mongolska może bardzo łatwo wywołać nieporozumienia dyplomatyczne z Ameryką, które dla Japonii mogą przynieść fatalne skutki.

Krażą nawet pogłoski, iż celem partii postępowej jest wywołanie wojny z Ameryką i zajęcie wysp Filipińskich, na które od dawna ma oko Japonia.

Koła miarodajne w Waszyngtonie uważają bacznie na ten manewr i z zimną krwią wyczekują, co rząd japoński powie w tej sprawie.

### —Konferencja pokojowa.

**Londyn, 10 czerwca.** — Dnia 15 czerwca rozpocznie swoje obrady konferencja pokojowa w Hadze w Holandii, zainicjowana przez cara Mikołaja II. Na tej konferencji będzie reprezentowanych 46 państw.

Pierwsze zebranie delegatów pod adresem powitalnym otworzy ambasador rosyjski z Paryża, Nelidow, który zarazem powita delegatów imieniem swego rządu. Holenderski minister spraw zagranicznych, Dr. Jonkheer Goudram odpowie na adres w imieniu królowej Wilhelminy.

Pierwszą czynnością konferencji będzie sprawdzenie mandatów delegatów i wybór komisji do rozpatrzenia licznych spraw w myśl programu rosyjskiego, którą to czynność załatwi pięć komisji.

W tym też czasie będą się odbywały plenarne posiedzenia konferencji tylko raz w tygodniu dopóki elaborata podkomisji nie zostaną przygotowane. Otwarcie sesji będzie jawne, lecz następne sesje konferencji i komisji będą tajne i o tyle tylko publikowane, o ile konferencja uzna to za stosowne. Językiem urzędowym konferencji, tak, jak podczas pierwszej konferencji, będzie język francuski, lecz także i język angielski będzie uwzględniony.

Konferencja pokojowa potrwa od 2 do 3 miesięcy. W czasie tym ma się odbyć poświęcenie kamienia węgielnego pod gmach pokoju, na który milioner amerykański Carnegie ofiarował półtora miliona dolarów.

Najważniejszą sprawą będzie załatwienie się z kontrabandą wojenną i z używaniem broni podczas wojny.

### Drobne Wiadomości.

**Belgrad.** — Ruch w Macedonii oddziałów powstańców zaczyna się ożywiać. Świeżo nadchodzą wiadomości o krwawym starciu między oddziałem powstańców serbskich a Bułgarami.

**Paryż.** — Poseł radykalno-socjalistyczny w parlamencie tutejszym przedłożył izbie petycję, opatrzoną w 70,000 podpisów, w której petenci proszą rząd, żeby się przychylił na konferencyi pokojowej w Hadze do powołania do życia obowiązkowego sądu rozjemczego dla zatargów międzynarodowych.

**Lizbona, Portugalia.** — Rząd portugalski gospodarzy się dalej absolutycznie w kraju. Prezydent ministrów zniósł zamianową izbę miejską i zamianował w jej miejsce komitet wykonawczy, złożony z jego osobistych przyjaciół. Ludność miasta Lizbony jest z tego powodu ogromnie oburzona na rząd.

**Barcelona, Hiszpania.** — Gdy balon Cierzo z hrabią wznosił się do wysokości 100 stóp, urwał się kosz balonu i zleciał na ziemię. Kosz rozleciał się w kawałki; dwaj hrabiowie ponieśli śmierć.

**Seattle, Wash.** — Do bieguny północnego odpłynął na okręcie "James Drummond" kapitan William Mogg z towarzyszącymi. Wyprawy wyposażyli kapitaliści sanfranciskanie. Ostatnią stacją, z której okręt będzie się poruszał, jest Ameryka jest Point Cape, najdalej na północ wysunięty punkt na wyspie Bank Land.

**Caracas, Venezuela.** — Prezydent Castro zwołał parlament na sesję i wystosował do niego orędzie, w którym składa życzenia krajowi z powodu jego serdecznych stosunków ze Stanami Zjednoczonymi i innymi państwami.

**Londyn.** — Prezes klubu automobilistów R. W. Wallace wynalazł nowy środek do pędzenia motorów przy samochodach. Jest to mieszanka chemiczna, której główną składnią jest alkohol. Zdaniem wynalazcy ten płyn będzie o wiele bezpieczniejszy niż gazolina i tańszy. Galon tego płynu kosztować będzie tylko 6 centów.

**Władywostok.** — Mnóstwo Koreańczyków opuszcza swą ojczyznę z powodu napływu japońskiego do niej. Niemal co tydzień 2,000 i więcej Koreańczyków przybywa do posiadłości rosyjskich. Według statystyki rosyjskiej od 1 stycznia do 15 maja b. r. osiedliło się w Syberii 283,665 osób.

**Toronto, O.** — Około 550 maszynistów złożyło tu pracę dziś w 38 fabrykach tutejszych, żądając lepszych warunków pracy i płacy. W ostatniej chwili 17 fabryk zgodziło się na ich żądania i maszyniści nie zastrajkowali. W reszcie fabryk strajk trwa dalej.

**Katowice.** — Za rzekomą obrazę żandarma skazała bytomska izba karna p. Antoniego Wolskiego, dawniej-

szego redaktora "Górnoszlazaka", a obecnie kościuszkowskiej "Gazety Polskiej" na 100 marek i kosztu.

**Londyn.** — W Anglii znosi się na strajk kolejowy olbrzymich rozmiarów. Z przebiegu wiecu, który odbył się w Hyde Parku wynika, że kolejarze zdecydowali się na kroki bardzo stanowcze, jeżeli administracja wzbraniać się będzie nadal przeciw prawomocności Związku zawodowego kolejarzów.

**Tunis.** — Turecki okręt żaglowy, naładowany kontrabandą amunicji, płynący do miasta Trypolis, wyleciał w powietrze w pobliżu portu Zarzis. Donoszą, że 100 osób straciło życie w wybuchu. Cała załoga i 80 rybaków, którzy byli w pobliżu, utonęli.

**Norfolk, Va.** — Prezydentowi Rooseveltowi wręczono śliczny podarek w postaci szczerzłotego talerza. Złoto pochodzi z jednej z kopalń, znajdujących się w pobliżu miejsca urodzenia matki prezydenta. Talerz jest wart około \$400, jest on 10 cali długości, 6 szeroki, znajduje się na nim herb stanu Georgia oraz następujący napis: Theodore Roosevelt, President of the United States, Georgia Day, Jamestown Tercentenary Exposition, June 10th 1907. W. N. Mitchell, President Georgia Commission, Joseph M. Terrell, Governor of Georgia.

**Petersburg.** — W pałacu carskim wybuchła dyfteria. Kilko dzieci cara zachorowało na tę zaraźliwą i niebezpieczną chorobę. Według innej wersji tylko jedno dziecko zachorowało, a przebieg choroby jest łagodny.

**Canton, O.** — Spadek po zmarłej żonie zamordowanego prezydenta McKinley'a, odziedziczyła jej siostra, pani M. C. Barber. Spadek wynosi \$135,000 w gotówce i \$67,000 w nieruchomościach.

## OZNAJMNIENIE

Księgarniom, Bibliotekom, Handlarzom i Agentom "GAZETY POLSKIEJ", że sprzedawane do tychezas Skargi Żywoty Świętych po trzy i pół dolara, na których powyższy po opłaceniu kosztów przesyłki, żadnego zarobku nie mieli, większego rabatu dawać nie możemy, dopóki od 1 lipca br.

### Skargi Żywoty Świętych

będziemy pojedynczo sprzedawać po Sześć dolarów, a drukowane na pięknym papierze i ozdobnie oprawne po 10 dolarów. Tak samo Księgarnie, Biblioteki, Szkoły, Handlarze i Agenci żadnego zarobku nie mają na Dziele w sześciu tomach

### Pisma Adama Mickiewicza,

które sprzedaje się pojedynczo i sprzedawane będzie do 1 lipca br. w broszurowanej oprawie po 2 dolary w twardej oprawie po 3 dolary, a na pięknym papierze drukowane i ozdobnie oprawne \$6.50. A po tym czasie to jest po 1 lipca br. sprzedawane będą w broszurowanej oprawie po \$3.00 w twardej oprawie po \$4.50, drukowane na pięknym papierze i ozdobnie oprawne po \$8.00.

W ten czas Księgarnie, Biblioteki, Szkoły, Handlarze i Agenci zakupujący w większej ilości otrzymywać będą ten sam przeznaczony rabat, jaki się oddaje na wszystkich innych książkach drukowanych w mej drukarni.

WŁ. DYNIEWICZ.



## INTERES BANKOWY

Kurs pieniędzy, które wysyłamy do Europy, jest następujący:

MARKA do Niemiec, W. Ks. Poznańskiego, Prus Wschodn. i Zachodnich, i Szwajcarii	24 <sup>25</sup> / <sub>100</sub> 15c
ORONA do Austrii, Galicji, Czech, Moraw i Węgier	20 <sup>25</sup> / <sub>100</sub> 25c
HUBEL — do Rosji, Litwy, Polski pod Moskwą	25 <sup>25</sup> / <sub>100</sub> 25c
FRANK — do Francji, Belgii i Szwajcarii	19 <sup>80</sup> / <sub>100</sub> 15c
GULDEN — do Holandii	41 <sup>80</sup> / <sub>100</sub> 25c
KRONER — do Danii, Norwegii i Szwecji	27 <sup>35</sup> / <sub>100</sub> 25c
LIRA — do Włoch	19 <sup>80</sup> / <sub>100</sub> 25c

Wszelkie pieniądze wysyłane do Europy przez niżej podpisanego, dochodzą bez żadnej zwłoki do miejsca przeznaczonego i wypłacone gotówką prawdziwemu odbiorcy, ponieważ pieniądze te wysyłane są za pośrednictwem banku w Lipsku, który to bank ma pełnięce stosunki z tym bankiem, największym w całej Ameryce "First National Bank of Chicago".

Władysław Dyniewicz

## Kalendarz Tygodniowy.

## CZERWIEC.

- 14 P. Bazylio b.  
15 S. Wita i Mod.  
16 N. Benona b.  
17 P. Adolfa b.  
18 W. Marka i Marce.  
19 S. Gerw. i Prot.  
20 C. Julianow p.

## Wiadomości z Polski.

WNIOSEK SZKOLNY  
Koła polskiego w Petersburgu.

Wiadomo, iż potrzebę wszechstronnej reformy autonomicznej Królestwa Polskiego odczuwa cały naród polski. Tę potrzebę przedstawili już posłowie polscy w Petersburgu, wnosząc do dumy w tym przedmiocie projekt i memoriał. Rozpatrywanie, przygotowanie i wprowadzenie w życie tych reform zasadniczych, wymaga jednakże dłuższego czasu. Są atoli sprawy, choć z tą reformą ściśle związane, które nie cierpią zwłoki i należą do najbardziej palących chwili obecnej. Taką sprawą n. p. jest kwestya szkolna, którą należy załatwić niezwłocznie. Uważając za zadanie najbliższej przyszłości przekształcenie całego systemu polskiego w Petersburgu najpierw o wykład w języku rosyjskim. Do projektu tego dołączony jest memoriał, wyjaśniający położenie szkół w Królestwie Polskiem, projekt składa się z następujących punktów:

1. Z początkiem 1907/1908 roku szkolnego we wszystkich rządowych i publicznych ogólnie kształcących i zawodowych, niższych, średnich i wyższych (uniwersytet warszawski, instytut politechniczny warszawski, instytut weterynaryjny warszawski, instytut rolniczy i leśny w Puławach) szkołach w Królestwie Polskiem wprowadzony będzie wykład w języku polskim w rozmiarach odpowiednich.

2. Dla dzieci osób pochodzenia rosyjskiego będą założone w odpowiedniej liczbie niższe i średnie szkoły z językiem wykładowym rosyjskim.

3. W powiatach z ludnością litewską i rusińską, będą założone niższe i średnie szkoły lub klasy równoległe z wykładami w języku ojczystym uczniów.

4. Język rosyjski w średnich szkołach należy do przedmiotów obowiązkowych.

5. W szkołach prywatnych i szkołach gmin wyznaniowych wybór języka wykładowego należy do założycieli tych szkół.

6. Ograniczenia wyznaniowe przy przyjmowaniu uczniów znosi się.

7. Na urzędy nauczycieli w Królestwie mogą być mianowane również osoby, posiadające zagraniczne cenzusy naukowe, nie wyłączając poddanych zagranicznych.

8 Wszystkie ograniczenia

w urzędowaniu osób pochodzenia rosyjskiego w szkołach w Królestwie Polskiem znosi się.

9. Przy zarządzie warszawskiego okręgu naukowego działu, pod przewodnictwem kuratora komisya dla spraw szkolnych, składająca się z dziesięciu osób, mianowanych przez ministra oświaty z pośród Polaków bez różnicy wyznania, znanych z prac swoich w dziedzinie nauki i spraw szkolnych.

10. Rada kuratorska, istniejąca przy kuratorze warszawskiego okręgu naukowego, będzie zniesiona.

1. Do kompetencji komisji szkolnej należy: a. realizacja zarządzeń, przewidzianych przez prawa mniejsze, b. wszystkie funkcje zniesionej rady kuratorskiej; c. przedstawianie władzom odpowiednich kandydatów na urzędy w okresie szkolnictwa i wychowania w Królestwie Polskiem.

12. Moc obowiązująca niniejszych nie rozciąga się na szkoły, podległe św. synodowi i ministerium wojny.

13. Wszystkie rozporządzenia prawodawcze, niezgodne z niniejszymi przepisami, znosi się.

Z powyższego projektu wynika, że życzenia Koła polskiego w dziedzinie szkolnictwa są umiarkowane i w niczem nie mogą szkodzić idei państwowej rosyjskiej. Język rosyjski, jako ogólnopaleństwowy, znajduje tam należyte uwzględnienie. Zobaczmy teraz, czy naród rosyjski, a zwłaszcza jego posłowie w Dumie zrozumieją doniosłość chwili i zdobędą się w poczuciu słowiańskim na wymierzenie sprawiedliwości swym pobratymcom.

## Z Litwy i Rusi.

Z Kijowa piszą: Dniepr wylał niesłychanie. Najstarsi ludzie nie pamiętają takiej klęski. Naturalnie, ucierpiała tu część Kijowa, która nosi miano "Padołu" i prawie cała stoi obecnie pod wodą.

Największe spustoszenie zrobił wylew w przylegającym do Dniepru uczasku Płoskim. Tu bowiem większa część ul. Meżygorskiej, Wołoska, Pocajewska, Wiedeńska, Obolonska, Wielka Jarkowska od Konstancyńskiej i Sarowska, zalane są wodą, która w najgłębszych miejscach dosięga 2 sążni.

Przy ulicy Meżygorskiej i Wiedeńskiej tramwaj zatrzymuje się, a dalej komunikacja odbywa się po "ad hoc" ułożonych chodnikach wprawionych w drewniane, oraz łodziami, które w znacznej ilości wypłynęły na zalane ulice nadbrzeża.

Największy wylew wody był w nocy z 26 na 27 kwietnia, a był przytem tak gwałtowny, iż wielu mieszkańców suterien i parterów, zaskoczonych znielenacka wśród mroków nocy, ratowało się ucieczką na górne piętra, na strychy, a nawet na dachy domów, pozostawiając swój dobytek na pastwę wody. Nieszczęśliwych wypadków dotąd nie skostatowano, z wyjątkiem właścicieli sklepu korzennego, którą wylew zaskoczył we śnie i którą wyjęto z wody już nieżywą. Ruch na wybrzeżu gorączkowy. Łodzie ratunkowe zbierają powodzian i transportują ich do domu kontraktowego, gdzie obecnie znajduje schronienie przeszło 600 osób.

W kilku miejscach fale podmyły fundamenty domów, które wskutek tego pochylły się, grożąc zawaleniem; miejska stacya wodociągowa zalana i stacya ele-

ktreznia była jeszcze wczoraj poważnie zagrożona.

Straty z powodu powodzi nie dają się na razie obliczyć, są jednak bardzo poważne, bo wiele domów uległo zepsuciu i stanie się niemożliwemu do mieszkania.

Jednocześnie inna, a mniej więcej stała klęska tutejsza, — osuwanie się gór kijowskich, przybiera coraz szersze rozmiary, spotęgowane pod wpływem deszczów wiosennych. I tak, ziemia przy ulicy Boriczew Tok znacznie się osunęła, tor tramwajowy przy tej ulicy zsunął się na 2 do 3 arszynów. Kilka domów pękło i lada chwila runą.

## Pomnik Łokietka.

Przed kilkoma miesiącami ks. Stanisław Kuliński podał projekt wzniesienia pomnika królowi Władysławowi Łokietkowi w Brześciu Kujańskim, gdzie król ten przebywał. Pierwszą składkę na ten cel złożył w ilości 200 rubli, p. Watraszewski, dyrektor miejscowej cukirowni, wyjeżdżając z Brześcia.

## Samorząd w Polsce.

W petersburskich sferach, pozostających w bliskich stosunkach z ministerstwem sądu, że rząd nosi się z myślą wprowadzenia w Polsce samorządu na mocy artykułu 87 praw zasadniczych, o ile Duma przed wakacjami nie rozstrzygnie kwestyi autonomii.

## Sędziwy kapłan zasądzony.

Niedawno stał przed sądem w Pile 75-letni ks. proboszcz Edmund Byczyński z Gromadna, oskarżony o podburzanie do strajku szkolnego i nadużywanie kazałnic. Ks. B. w październiku r. z. po odezaniu listu pasterskiego ś. p. ks. arcybiskupa dodał od siebie kilka uwag, w których prokuratora dopatrywała się wzywania do strajku.

Na pytanie przewodniczącego, czy czuje się winnym, oświadczył ks. proboszcz, że nie przypisuje sobie najmniejszej winy. Dalej oświadcza, że sprawował długie lata obowiązków pasterskie w gminach, których patronami byli Niemcy i nigdy wrogo wobec ludności niemieckiej nie występował. Czy jest za strajkiem, czy przeciw niemu, tego nikt z serea jego wyczytać nie może. Na postępowania rządu w nauce religii nie godził się lecz stanowczo odpięra zarzut, jakoby podburzał do gwałtów.

Świadkowie zaznaczali, że ks. proboszcz po każdej mszy modlił się za biedne dzieci i odprawiał za nie msze św., a po każdym nabożeństwie strajk stawał się coraz większym.

Świadkowie odwodowi oświadczyli zgodnie, że inkriminowanych ustępów z mowy ks. proboszcza wcale nie słyszeli.

Prokurator wniósł o trzy miesiące fortecy. Sąd skazał ks. Byczyńskiego na dwa miesiące fortecy. Oskarżony opuszcza sąd ze słowami: Sędzia niebieski wie wszystko najlepiej.

## Wizyta anarchistów.

Do biura budowniczego Stefana Szylera przy Alejach Jerozolimskich w Warszawie weszło dwóch młodzieńców, którzy przedstawili się, iż są anarchistami, i przyszli zawiadomić p. Szylera, że nałożono na niego podatek w wysokości rb. 50, które ma natychmiast na ich ręce złożyć. Chociaż anarchiści mieli już przygotowany kwit z odbioru "podatku", p. Szyler zapłacił stanowczo odmówił. Anarchiści wyszli spokojnie.

## Napad socjalistów.

Socjaliści galicyjscy coraz częściej stosują przejęcie od "towarzyszy" z Królestwa metody działania. W okręgu krakowskim grożą oni swoim przeciwnikom politycznym, toporem. W tych dniach na restauracyę Stadlera w Krakowie napadła cała banda socjalistów, zasympując cały lokal kamieniami. Jeden z gości został niebezpiecznie raniony. Policja wykryła przewódźców napadu, agitatorów socjalistycznych, emigrantów z Królestwa.

## Niepożądani goście.

Bandyci z Królestwa coraz liczniej przenoszą się do Galicji. Niedawno schwymano w Krakowie bandę włamywaczy, którą kierował Bolesław Warytko, elektromonter z Warszawy. Obecnie aresztowano Stanisława Matysiaka, rodem z gubernii płockiej, który organizował napad zbrojny na kasyera. Obaj podawali się za emigrantów politycznych.

## Napad na plebanię.

W Prażmowie pod Grójcem 30-stu uzbrojonych ludzi napadło na plebanię. Wywołali oni ks. Franciszka Kuleszę, a gdy ten wyszedł i zobaczył napastników, uciekł do ogrodu. Dali oni kilka strzałów za księdzem, zranili go w udo i dalejże rabować. Zabrali co było kosztowniejszego razem około 500 rubli i uciekli.

## O język polski.

Koło Polskie złożyło prezesowi Dumy wniosek co do spolszczenia wszystkich rządowych szkół w Królestwie. Chodzi o to, aby Duma uchwaliła prawo, na zasadzie którego już od wakacji we wszystkich szkołach początkowych, w gimnazjach na uniwersytecie, w politechnice, w instytucie weterinarnym i w instytucie rolniczym w Puławach wszystkie nauki prócz języka rosyjskiego, wykładane były w języku polskim. Nadto, żeby nauczycielami tych szkół mogli być Polacy, żeby przy kuratorze w Warszawie była komisya dla spraw szkolnych, złożona z Polaków i t. d.

Prawo to przeszło zeszłego tygodnia i Polacy odnieśli przez to znaczne zwycięstwo w Dumie.

## Skutki strajków w Królestwie Polskiem.

Genialny powieściopisarz B. Prus, którego kroniki w warszawskim Tygodniku Ilustrowanym są czytane przez cały naród i przyczyniają się wielce do urabiania opinii publicznej w Polsce, tak pisze o ruinie przemysłu polskiego spowodowanego na kraj przez strajki i lokauty.

"W jaki sposób objawi się ruina, już mniej więcej wiemy: jedni przedsiębiorcy już związują interesy, inni wynoszą się z kraju. Znałem jednego najstrażniejszego; wyrabiał doskonałe obuwie, postępował uczciwie z klientami i z ezeldzią; był gorącym patriotą i... przeniósł się do Petersburga, nie mogąc wytrzymać wśród miejscowych stosunków. Dzięki temu Petersburg zyskał siłę twórczą; Warszawa straciła ją... A co będzie z ezeldzią? z robotnikami? Tymczasem ogół cierpi nędzę; niektórzy trochę zasobniejsi emigrują, a najmnij zasobni wpadają w nieuleczalne choroby, albo — odbierają sobie życie."

Dalej Prus przytacza następujący przykład demoralizacji robotniczej: "Ceny robotniczy podniosły się w niektórych wypadkach o 100

procent, ale wraz z tem nastąpiła zupełna niechęć do pracy. Mularz, który dawniej z łatwością układał 800 cegieł dziennie, układa teraz 100 do 150 cegieł dziennie, co tworzy koszt ułożenia jednej cegły 2 do 2 i pół kopiejki.

A no, przysłać tych mularzy do Ameryki. Zapłacą im ceny unijne, ale każą też i pracować po unijnemu. Ludzie, którym wmówiono, że wolność polega na tem, aby brać, a nie nie robić, w tym najwolniejszym kraju na świecie nauczyliby się w godzinę, że wolność polega tylko i jedynie na tem, aby się nie dać krzywdzić samemu, ale też nie krzywdzić i innych.

## Kozacka rzeź w Łodzi.

O potwornej rzezi kozackiej w Łodzi dochodzą tak okropne szczegóły, że wobec nich błędą najstraszniejsze orgie osławionych "ekspedycy karnych".

Jak się ostatecznie okazało, w fabryce Kutnera zamordowano ogółem 25 osób, a w tej liczbie dyrektora fabryki Aleksandra Hirsberga, oraz cały personal administracyjny fabryki, złożony z 7 osób. Z pośród 60 przeszło ciężko rannych robotników, kilku już zmarło w szpitalach.

Kantor fabryczny przedstawia jeden obraz zniszczenia: szafy, stoły i krzesła połamane, szyby pobite, kasa otwarta i pieniądze zabrane. Na podłodze leżą zepszczone trupy. Tak samo wyglądają sale fabryczne. Wszędzie nieład, wszędzie krew i trupy.

Szpital Czerwonego Krzyża jest wprost obłożony przez rodziny rannych i zabitych. Panuje tam nieopisany krzyk, słycać płacz i przekleństwa. Świadkowie tego strasznego wypadku opowiadają, że na ogłós strzałów, jakie posypały się ze strony bandytów, którzy napadli na wóz pocztowy, wbiegli z koszar kozacy i popędzili przez ulicę Łąkową w stronę najbliższych fabryk. Napotkawszy stojącego przed furką portiera, Augusta Lehmana, jeden z kozaków ciął go w lewą rękę szabłą. Wkrótce potem wpadł do sal fabrycznych kozacy i zaczęli strzelać, ciąć szabłami, bić kółkami robotników i robotnicę. Kto mógł z pośród robotników, ratował się ucieczką. Kobiety błagały na klęczkach, aby ich nie bito.

Ciała pomordowanych przedstawiały okropny obraz. U jednych widać sińcami okryte oblicza, spowodowane silnymi uderzeniami kół, u drugich przecięte szabłą czaszki lub gardła, u innych znów połamane ręce lub odcięte dłonie. Niezależnie od tych widocznych śladów są znaki od kul, które ugodziły w głowę lub przeszły różne części ciała. U niektórych twarze krwią zostały tak uszkodzone, że z trudnością można je było rozpoznać.

Z tego widać, że dziec kozacka pastwiła się nawet nad rannymi.

Do jakiego rozbewstwienia doszli kozacy, świadczy fakt, że nawet rzucili się na lekarza pogotowia, dra Małowicza, który pierwszy przybył na miejsce wypadku. Opatrując rannego, otrzymał on silne uderzenie kółką w głowę, lecz mimo to, po opatrunku, zrobionym przez kolegę, dzielny lekarz pełnił swoje obowiązki w dalszym ciągu.

Wysłano protest do cara na te nadużycia dzikich bestyi w ludzkim ciebie.

## Książd skazany na 300 marek.

W Bytomiu na Górnym Śląsku stał przed izbą karną proboszcz Rogowski z Jędryska, były kandydat do parlamentu w okręgu kłobucko-oleskim, oskarżony o obrazę "amtowego". Dnia 16 września r. z. mówił ks. Rogowski także o pielęgniowaniu języka ojczystego. Obecny w kościele sekretarz "amtowy" spisał to, co ks. Rogowski mówił, i przedłożył "amtowemu". Ten napisał do landrata, landrat znów do ks. kardynała Koppa, który zażądał od ks. Rogowskiego sprawozdania. Ks. Rogowski otrzymawszy dnia 27 października list od Koppa, wypowiedział na drugi dzień kilka ostrych słów przeciw denuncyantom. Sąd skazał ks. Rogowskiego na 300 marek kary.

## Komisya emigracyjna w Warszawie.

Grono osób, interesujących się wychodźstwem, utworzyło za inicjatywą dra Stanisława Kłobukowskiego, komisję emigracyjną w celu badania ruchu emigracyjnego, z ziem polskich, zbierania dokumentów, danych statystycznych i wogóle wiadomości, dotyczących wychodźców polskich. Jedną z pierwszych czynności komisji, będzie rozesłanie po całym kraju, oraz do krajów, do których wychodźstwo polskie przeważnie się kieruje, kwestyonaryuszów, opracowanych specjalnie w celu zdobycia podstaw do dalszej działalności swojej, komisya urządzi 22 bm. wieczór odczytowy, poświęcony sprawie wychodźstwa.

## Drobne Wiadomości z Polski.

Bytom. — Nadzwyczajna rewizya szkół elementarnych na Górnym Śląsku odbywała się w ostatnich dniach. Rewizye odbywała komisya złożona z kilku radców regencyjnych i inspektorów z powiatów szkolnych. Komisya ta badała przedewszystkiem stosunki językowe poszczególnych szkół.

Poznań. — Orzeł z ciasta, który w towarzystwie dwóch tortów niesiono na czele pochodu piekarzy, mających majówkę, okazał się tak niebezpiecznym, że policja kazała go usunąć. Majówkę urządzili piekarze polscy i niemieccy wspólnie. Orła, który przedtem bujał nad głowami panów piekarzy, musiał potem nieść chłopak pod pachą. Powodem miało być podobno to, że nie miał w szponach swych przepisanego berla.

Kraków. — Znany wódz socjalistów polskich Ignacy Daszyński, redaktor "Naprzodu" w ostatnich wybornach do rady państwa w Krakowie przepadł z krete-

sem. Pobił go na głowę kandydat narodowy, demokrat, z obozu "Nowej Reformy", Petelenz.

Poznań. — Izba karna w Pile skazała ks. proboszcza Kaczmarka z Wyrzyska na 500 marek kary za obrazę pewnego nauczyciela, której się dopatrzone w świadectwie lekarskim, wystawionem przez dr. Stańczyka. Na podstawie tego świadectwa opisał ks. prob. Kaczmarek całą sprawę w gazetach.

Warszawa. — Na stacyi kolei lokalnej Kamionek, gdzie znajduje się instytut weterynaryjny, dali terroryści znaczną liczbę strzałów do pociągu osobowego. 10 osób, w tem kilku studentów odniosło ciężkie rany.

Jak słycać, terroryści chcieli w ten sposób wymóżyć zamknięcie instytutu.

Warszawa. — Baron Leopold Kronenberg ofiarował swój pałac przy zbiegu ulic Mazowieckiej i Królewskiej na Muzeum narodowe.

Zbaraż. — Podczas upału i przy silnym wicherze wschodnio-południowym, na przedmieściu Przygródek spaliło się w niespełna 5 kwadransów 15 gospodarstw wraz z zabudowaniami. Domy były ubezpieczone. Wicher był tak silny, że palące się gonty i snopki przerzucało przez staw i na przedmieściu Bazarzyńce zapaliła się i zgorzała jedna chata i stodoła drugiego gospodarza. Przyczyna pożaru nieznana; zdaje się, nieostrożność.

Warszawa. — Ponieważ opera warszawska przyniosła w roku zeszłym 208,000 rubli deficytu, postanowiono ją zamknąć na jeden rok na próbę. Skutkiem tego 500 osób zostanie bez zajęcia.

Warszawa. — Na zjeździe kobiet polskich, który ma się tu odbyć niebawem, przewodniczyć będzie Marya Konopnicka.

Warszawa. — Na Powązkach odsłonięto pomnik zabitego r. z. przez bandytów redaktora "Gazety Polskiej", Jana Gądomskiego.

Poznań. — Podług ostatniego spisu ludności wynosi liczba Polaków pod zaborem pruskim 3,646,446. Z tej liczby przypada na W. Ks. Poznańskie 1,216,206, na Śląsk 1,221,354, na Prusy Zachodnie 567,318, na Prusy Wschodnie 294,355, na Westfalję 139,300, na Nadrenię 49,171, na Brandenburgię bez Berlina 46,457, na Berlin 24,281 i na inne prowincje 85,004.

Warszawa. — Ogólna nominacya dwóch Polaków na wyższe stanowiska w sądownictwie w Królestwie Polskiem. Na prezesa departamentu warszawskiej izby sądowej mianowano Przecławskiego, który dotąd urzędował w Samarkandzie, na członka zaś sądu okręgowego w Lublinie mianowano adwokata przysięgłego Maryana Krassowskiego.

## Zaproszone do przedpłaty

na nowe ilustrowane dzieło

## Tysiąc Nocy i Jedna.

Będzie to wydanie najnowsze, drukowane wyznaczonym pismem i na pięknym papierze, a zdobici je będą artystycznie wykonane ilustracje. Dzieło to obejmuje 12 tomów, a kto nam nadesłanie przedpłatę za nim zostanie wykonanem, ten otrzyma całe dzieło broszurowane za dolara, a oprawne w linteum, 12 tomów w trzech książkach \$2.50. Spieszcie się z przedpłatą, ponieważ po ukończeniu dzieła to będzie znacznie droższem.

Przedpłata będzie się przyjmowała tylko do 1-go października. Ktoby sobie życzył mieć to dzieło w mocnej oprawie niechaj nadesłać \$1.50 więcej czyli \$2.50. Pozaniniejszym opłacamy sami expres.

Powyższej przedpłaty nie udziela się na premię do gazety.

W. DYNIEWICZ

532 Noble st.,

Chicago, Ill.



# T. Kościuszko

W AMERYCE.

Opowiadanie

Stanisława Kunasiewicza.

(Ciąg dalszy).

Ponieważ Kościuszko i Pułaski ofiarowali bezpośrednio osobom swoje usługi Ameryce, niezależnie od interwencji francuskiej i oddziałów wojskowych Francji udanie się do wszystkich członków komitetu francusko-amerykańskiego w tej sprawie jest pożądane i pismo pana do nich adresowane, dobry skutek przyniesie. Reprezentant Stanów Zjednoczonych pan Waschburk, jest uczestnikiem w naszym przedsięwzięciu, jak panu wiadomo i na naszym zebraniu wymownie się odezwał.

Racz przyjąć wyrazy najserdeczniejszych uczuć.”

Henri Martin.

Prócz tego wystosował tenże sam komitet adres do Amerykanów, świadczący o współczuciu dzisiejszych mieszkańców Francji dla niepodległej Ameryki.

I u nas zajęto się napisaniem podobnego adresu.

Bzmi on jak następuje:

## AMERYKANIE!

“Sto lat dobiega od chwili, w której dzielnością ducha i oręża zdobyliście najdroższe skarby narodowe, wolność i niepodległość i zaczęliście rozwijać waszą budowę ojczyzny, która doszła do tak wielkiej świetności. W dziele tak olbrzymim, wzięli udział pobratymcy wasi z ducha, ci którzy w sercach przechwytują gorącą miłość dla tych skarbów i za nie walczą. Naród polski od lat stu pasujący się z wrogami grozącymi mu zagładą, widzi w waszej sprawie swoją własną i dał wam dowód wielkiego współczucia. Wdzięczność amerykańska uwiecznia pamiętkę tego zespolenia uczuć, stawiając pomniki Pułskiemu i Kościuszkę i wyrzła ich nazwiska w sercu każdego Amerykanina. Szczęśliwsi od nas, zdobyliście świat nowy, jesteście przednią strażą wolności i dajecie przykład poszanowania wiary i opinii waszych współobywateli. Europa pod tym względem pozazdrościć wam może. W obecnej uroczystej chwili jubileuszu narodowego, Polacy wśród zwalisk i ucisku, ale pełni wiary w odrodzenie Ojczyzny, podają wam dłoń bratnią, życząc wam dalszego bytu i coraz większego rozwinięcia swobod ojczystych, połączeni z wami węzłami solidarności w świętej sprawie wolności i niepodległości.

Niech żyją Stany Zjednoczone Ameryki!”

Podpisują go na emigracji, podpisują i u nas w kraju, by go następnie zaopatrzonego setkami tysięcy podpisów w dzień jubileuszowy przesłać wraz z adresami innych narodów na drugą półkulę ziemi, gdzie wydrukowany zostanie ze wszystkimi podpisanymi kosztem rządu amerykańskiego w wielkiej księdze, która złożona będzie na Kapitolu i rozesłana wszystkim bibliotekom na kuli ziemskiej.

Sto lat ubiegło od owych chwil kiedy Kościuszko wylądował w Filadelfii... wiek cały... nie wiem więc, czy jest kilku jeszcze żyjących, którzyby powiedzić mogli: “znaliśmy Kościuszkę.

Mnóstwo wiadomości, jakie nadniosły wiatry z drugiej półkuli ziemi, zaginęło w ciągu tych lat stu, opowiadanie więc o bohaterze, którego imię przedarło się pod strzechę wiejskiego ludu, a w szczególności o pobycie i czynnościach jego w Ameryce, będzie na czasie.

JMPan Cieszkowski ze Smotryczówki na Podolu, pozostawił współsińcie pamiętniki, malujące życie w drugiej połowie zeszłego wieku w Polsce. Pamiętniki te nie zostały dotychczas ogłoszone drukiem, przepisał je tylko nasz dobrze zasłużony J. I. Kraśzewski.

Otóż JMP. Cieszkowski tak opowiada w swych pamiętnikach przyczynę, która skłoniła Kościuszkę do wyjazdu na drugą półkulę ziemi:—

Ojciec Tadeusza Kościuszki powiada JMP. Cieszkowski, był obywatel województwa Brzesko-litewskiego; miał połowę wioski dziedzicznej o trzy mile od Brześcia położonej. Był on, jak to dawniej zwano, sejmikowym szlachcicem, to jest, że gdy przyszedł sejmik w Brześciu się odprawiający, nie zasypiał, był z nim czynny, a że za sobą miał przyjaciół gromadę, pomagał, lub szkodził, wedle usposobienia i widzi mi się. Możni panowie Koczyspolskiej, którzy wszędzie rej wodzić chcieli, zwykle szanowali takich ludzi, jak stary Kościuszko, bo ich potrzebowali. Ten między innymi znaczne oddał posługi w czasie sejmików księciu Adamowi Czartoryskiemu. Książę widząc, że szlachcic był nie zamożny, wywdziżyć się pragnął ofiarowanymi

mu dwóchset czerwonymi złotymi. Ale lubo ubogi, nie przyjął ich wszakże obywał, a wiedząc, że książę Adam jest szefem kadetów, prosił natomiast księcia, aby syna jego jednaka Tadeusza raczył przyjąć do tego korpusu i postarał się o jego umieszczenie. Książę nie mógł odmówić, przyrzekł staremu, a ten znając, jak to się podobne obietnice zapominają łatwo, byle skutek ich się przeciągnął, niezwłocznie z synem pojechał do Warszawy i odwoził go księciu Jegomości.

Właśnie pod ów czas nie było jakos miejsca wakuującego w korpusie na koszt funduszy narodowych, książę Adam więc przyjął młodego Kościuszkę na własny koszt i uplaćował go. Interesował tedy szczególnie młody Kościuszko księcia Adama, który za niego opłacał. Bystre pojęcie, dowcip i szczególną pilność młodego wychowawca ślawili nauczyciele kadetów przed księciem, naostatek i miła osobistość młodzieńca coraz mu więcej serce protektora jednało. —W jednym roku, z natury bardzo do nauki sposobny Tadeusz tyle postąpił, ile drudzy ledwie trzy lata korzystać mogą; książę jako szczególnie się odznaczającego prezentował go i polecił królowi. A że w odpowiedziach był przytomny i w grzecznych żartach trafny i król i książę bardzo go polubili.

Tadeusz Kościuszko miał wolność wychodzenia częściej z koszar kadetów niż inni, pod pozorem odwiedzania dobroczyńcy swojego księcia Adama, nie wiem już jak zabrał znajomość na pensji u pani Schmidt z pewną panią, Wojewodzianką, którą tamże odwiedzał. Pani Schmidt podobna sobie też ukladność, grzeczność i skromność kawalera, nie broń mu częstych wizyt, wśród których wesołością swą przyzwioła i skromną zabawiał ochmistrzynię, a razem coraz więcej w serce pauny Wojewodzianki się wkładał, tak dalece, iż stosunek zakochanej pary stał się już bardzo ścisłym. Zdałoby się obojgu, że im nierozzerwany węzeł ich łączy, tem pewniej cel miłości swej osiągną i opór przewidywany rodziców pauny, złamać potrafią. Oboje młodzi, bez doświadczenia, pasyą powodowani zapomnieli o następstwach, jakie im grozić mogły. Kościuszko uprzedzając katastrofę, postanowił paść do nog dobroczyńcy swego, prosić jego opieki i pomocy, zasięgnąć rady, oddać się wszechwładnej protekcyi.

Książę był w kłopotcie, dowiedziawszy się o tem, ale przywiązawszy się do Tadeusza Kościuszki, litując się nad kochankami, a znając mściwy i nieubłagany charakter Wojewody, jako jedyną zbawiającą radę, podał Tadeuszowi Kościuszkę myśl wykradnięcia Wojewodzianki i ucieczki z nią do Galicji. Posiłkując też o ile mógł tajemnie książę, starał się wszelkie uchylić trudności, kazał dać Kościuszkę urlop sekretnie, dostarczył pieniądze, dołączając bilet do komisarza dóbr Sieniawskich, aby ten, dopomógł do wzięcia potajemnego ślubu i starał się ich tam przez czas jakiś ukryć pod zmyślonem imieniem, dopókiby pierwsza gwałtowność Wojewody nie ominięła, a przyjaciele go nie prześlągali. Rada ta była najdroższą i najsukcesyjniejszą, nie nie pozostawało Kościuszkę, tylko pójść za nią jak najszybciej, czasu nie tracąc.

Tymczasem z kolei wypadło Kościuszkę iść nazajutrz do króla, na kolejną wartę. Poszedł na nią posępny, zaprzatniony swą awanturą, w niezwykłym sobie humorze i usposobieniu. Przyzwano go wedle zwyczaju do króla, który lubił się z nim rozmawiać wesołą zabawić, ale mu nie szło; poznał król zaraz zmianę w Kościuszkę i usilnie poczał nalegać, naciskać, obietnicami różnymi wymógłszy w końcu, iż mu Tadeusz całą swą tajemnicę i zamiary objawił. Król zamiast przyrzeczonej pomocy, z niewiadomych powodów, może na przekór księciu Adamowi, czy dla pozyskania sobie Wojewody, zdradził zaufanie młodego człowieka, doniósł natychmiast o wszystkim ojcu pauny, nakazał szczególną uwagę ochmistrzyni, a potajemnie zalecił komendantowi korpusu kadetów, aby Kościuszkę miał na oku. Na szczęście Kościuszki Wojewoda właśnie podówczas był tak chory na nogę, iż pojechał sam nie mógł, zaufanego tylko starego sługę wystawiając do Warszawy, którego wcale niefatnie do tej sprawy użył. Poleconem mu było przez wojewodę, aby pochwycił Kościuszkę jakimkolwiek sposobem i uwiózł go ze stolicy, a starał się w jakikolwiek sposób też go pozbyć, na co mu dano znaczną sumę pieniędzy. Ale szlachcic wziął się jakoś źle do rzeczy, bo najprzód Kościuszki nie znał z twarzy, a w koszarach nie miał stosunków, tak, że przyszedłszy tam trafił osobliwym szczęściem na samego Kościuszkę na dole przy pierwszych schodach wartę odprawiającą.

Ow jęomość nie wiedząc jak sobie poradzić, wdał się z nim w rozmowę i na wstępie powiedział mu swoje nazwisko. Kościuszko słysząc je nie raz wymawiane w rozmowie z Wojewodzianką, jako faworyta jej ojca, miał się już więc na ostrożności i nawzajem spytany o imię, wymienił w miejscu swem, innego kadeta, domyślając się niebezpieczeństwa. Zapytał potem przybyłego o pana Wojewodę, czy przybył do Warszawy. Prostuduszny szlachcic nie umiejący dysymulować, odpowiedział, że Wojewody nie ma, ale że on jest właśnie przysłany przez niego w sprawie bardzo wielkiej wagi. Nie trudno było Kościuszkę odgadnąć, o co chodziło, widząc go wprost przybywającego do korpusu kadetów. Nie dając więc po sobie poznać, że rzecz przeniknął nie okazując zmieszania, a pragnąc dojść jak sprawa stoi, poczał Kościuszko badać go zrecznie i zaczął w te słowa:

—Nie jestem prorokiem, ale mi może danem będzie odgadnąć sprawę, o którą Waszmości chodzi.... Gdybyś mi Waszmości dotrzymał tajemnicy, a z góry dobrze mnie za fatę wynagrodził, mógłbym W Panu odkryć rzecz która twojego pana wielce obchodzi.

Szlachcic o włos z wielkiej radości że mu się tak szczęśliwie powiodło, nie wygadał się na raz ze wszystkimi zamysłami swoimi, a uszczęśliwiony nie czekając dalej, natychmiast przygotowany ładunek z dwudziestu dukatów wsunął w rękę swemu mnie manemu Rembielińskiemu, gdyż Kościuszko mu się pod tem prezentował imieniem i serdecznie go uściśkał.

Kościuszko dla niepoznania przyjąwszy dukaty, jak najszybciej poczał wysłać pana wojewodę wyprawić, przestrzegając go, aby na górę nie szedł i nie pokazywał się, bo jakby go Kościuszko spostrzegł i jako chłopak dowcipny czegośkolwiek się domyślił, pobięłby natychmiast szukając protekty u króla Jego Mości, lub u opiekuna swojego księcia Czartoryskiego. Ten mu na to odpowiadał:

—Nie bój się, sam król Jego Mość o tej tajemnicy sztafetą pana Wojewodę zawiadomil, więc go pewnie bronić nie będzie, a co się tyczy księcia, do tego mam list od mojego pana.

—Nie traćcie W Panu czasu, odpowiedział ów mniemany Rembieliński, wszystko pójdzie dobrze, ale mi W Pan będzie musiał ofiarować sto czerwonych złotych, to ci usłuży jak należy.

—Mój kawalerze, czy nie będzie

zanadto, poczał się szlachcic targować, —jak mi Kościuszkę do rąk dacie, krakowskim targiem pięćdziesiąt złotych daćmy gotów.

—Idźże W Panu sobie teraz co najszybciej stąd, aby nas kto nie spostrzegł, lub nie podsłuchał, rzekł Kościuszko czekaj na mnie w gar-kuchni na Rydzyńcu tam się o resztę ułożymy. Wkrótce godzina mojej warty się skończy więc o pół do drugiej tam się zejdziemy.

Już szlachcic odchodził, gdy Kościuszko z rzadką umysłu przytomnością zachowując ciągle niezmienny ton mowy i charakter, dodał jeszcze, iż radzi mu, aby mieć oko i na pannę Wojewodziankę.—Na to mu wysłany:

—O! bądź pan spokojny, dobra tam już jest warta koło niej, sam król Jego Mość przykazał surowo ochmistrzyni, aby jak najpilniejszą na paunę baczność dawała.

Po odejściu owego pana S...., Kościuszko, ani jednej nie tracąc chwili, musiał natychmiast uciekać, nie mógł już nawet pójść się z panną pożegnać; urlop zawsze jeszcze mając w kieszeni, ekspedycję w pugilaresie, a pieniądze przygotowane u jednego z przyjaciół w pałacu księcia; gdy godzina warty wyszła, dorwał pierwszego lepszy płaszcz, któregoś z towarzyszy kadetów, jaki mu się nawinął, kapelusz okrążył i pobiegł do pałacu księcia gdzie garnitur do podróży przygotowany wdziawszy, z biletem gotowym udał się na pocztę, dostał konie i ani pół do drugiej wybiło, już z Warszawy wyruszył.

Szlachcic ów S.... stawil się do gar-kuchni na Rydzyńcu, ale tam na próżno przybycia Rembielińskiego oczekiwał godzinę i więcej, na ostatek zniecierpliwiony, a potrosze i niespokojny, skwapliwie udał się do koszar kadetów, dopytując tam pilno o pana Rembielińskiego. Posłał po niego, aby był łaskaw wyjść do sieni. Rembieliński wywołany wchodzi, zapytując szlachcica, jakoby miał interes... Zdumiony nieznajomą sobie twarzą S. posadza, że musi być dwóch Rembielińskich w koszarach i prosi, aby ten wyjść był łaskaw, który z rana i przed południem straż trzymał przy dolnych schodach.

Rembieliński mu na to, że on sam jeden jest tego nazwiska u kadetów i że z rana warty przy schodach nie miał, że na dole od godziny jedenastej na straży był Tadeusz Kościuszko.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

## Biblia

— CZYLI —

Księgi Starego

i Nowego Testamentu

wydanie kompletne

na język polski przełożone przez

ks. Jakóba Wujka

i wydane w Krakowie 1860 roku.

Zakupiliśmy cały zapas tej Biblii w Europie od dawna poszukiwanej i tego dzieła, abrahawanego przez władzę Apostolską, nigdzie niemożna nabyć, tylko u nas, gdyż pozostało go tylko 300 sztuk. Cała Biblia obejmuje trzy tomy o 2550 stronicach wyraźnego druku na pięknym papierze, oprawne ozdobnie w skitogen i wyłożonymi tytulikami na okładce

Cena Biblii (3 tomy) \$12.00.

W. Dyniewicz,

532 Noble st., Chicago, Ill.

## Dla chcących się nauczyć języka angielskiego

mamy następujące podręczniki: ANGLO-POLISH LEXICON by J. J. Baranowski. Książka dla Amerykanów do uczenia się po polsku z dokładnym opisaniem każdego wyrazu jak się wymawia.

Cena w mocnej oprawie \$1.00 OLLENDORF. Teoretyczno-praktyczna METODA nauczania się czytać, pisać i mówić po angielsku w sześciu miesiącach. z oryginalnej edycji przeobrażona i do użytku Polaków zastosowana. Dwa tomy. I Tom Gramatyka, II Tom Klucz. W mocnej oprawie. Cena..... \$2.00

POSREDENIK polsko-angielski, książka dla Polaków w Ameryce dla łatwego nauczania się po angielsku; z opisaniem każdego wyrazu jak się ma wymawiać, wypracował W. Dyniewicz, przejrzałe, poprawione i znacznie powiększone a milonowicie dodane są rozmowy i różne listy w polskim i angielskim języku. Cena..... 30c.

REUSSNERA SAMOCZECZ polsko-angielski z opisaniem każdego wyrazu po polsku jak się pisze i wymawia po angielsku. Najłatwiejsza metoda do nauczania się po angielsku. Cena w mocnej oprawie..... \$1.00

SŁOWNIK POLSKO-ANGIELSKI i Angielsko-Polski przez prof. O. Callier i W. Kiersta. Nowe wydanie. Rozmiar 6x4½ cala, 830 str. w twardej oprawie. Cena \$1.00

W. Dyniewicz  
532 Noble st. Chicago, Ill.

## Nowe widoki do Stereoskopów.

Nabyliśmy wielki zapas nowych widoków do stereoskopów, przedstawiających Mękę Chrystusa Pana. Widoki te są kolorowe, reprodukowane z obrazu Jana Styki “Golgota” i są tak piękne, że warto, aby każdy Polak nabył sobie całą serię tych widoków w liczbie 25. Pojedynczo tych widoków nie sprzedajemy. Cena tych 25 widoków wraz z stereoskopem odpowiednio wykonanym i obijanem pluszem, wynosi dwa dolary. Tak samo widoki jak i stereoskop pojedynczo kosztują po dolarze.

Władysław Dyniewicz.

532 Noble st.,

Chicago, Ill.

DLA NAJMNIEJSZEGO DZIECKA. ZARÓWNO I DLA DZIADKA.

# Gomozo

Jest dobrem nietylko dla dorosłych osób, lecz bardzo pożytecznym jest dla dzieci, gdy znajduje się w domu

DRA PIOTRA

pod ręką. Ono leczy ich małe słabości, daje młodzieńczy humor, usuwa cieżkie i robi ciału krępkę. Jest to doskonałe domowe lekarstwo dla każdego wieku. Czyści on krew i zapewnia czystą i zdrową cyrkulację. Reguluje żołądek i wrażliwość, ożywia wątrobę i zmusza nerki do właściwej akcji. Nie jest to apteczne lekarstwo.

DR. PETER FAHRNEY &amp; SONS CO., 112-114 So. Hoyne Ave., Chicago, Ill.

# 50,000 KSIĄZEK DARMO PRZECZ POCZTĘ.

Omawiających choroby męskie szczególnie

Ta książka zawiera wiele ilustracji i jest składem wiedzy tak dla młodych jak dla starych, którzy cierpią na osłabienie, nadżycia, nerwowe choroby, zatrucie krwi, ściążenia, choroby nerki lub pęcherza. Ona objaśnia, jak by można w tajemnicy i z powodzeniem wyleczyć się w domu.

Adresujcie: DR. JOS. LISTER & CO.,  
40 Dearborn Street, P. A I, CHICAGO, ILL., U. S. A.

LEON J. NOWAK  
ADWOKAT I DORADCA PRAWNY.

praktykuje w Sądach Stanowych i Stanów. Zjedn.

załatwia wszelkie sprawy sądowe we wszystkich krajach a także sprawy spadkowe i pieniężne, małe przedsiębiorstwa w różnych krajach, oddział “wielki” informacji prawnych, jakichkolwiek rodzaju.

Północnoamerykańskie i inne prawne dokumenta wyraża w różnych językach i do wszystkich krajów, według praw międzynarodowych

Adres: 801 FILLMORE AVE., BUFFALO, N. Y.

# PRAWA HYGIENY...

Zdrowie nasze bywa często wyprowadzone z równowagi rzeczami, na pozór nie nie znaczącymi. Nieprawidłowość żołądka, posępna myśl, dyspepsja, peryodyczny ból głowy, niestrawność, nerwowe choroby, nieczynność wytręby i wiele innych mniejszych słabości powstaje skutkiem nie higienicznego sposobu życia. Najlepszym sposobem dla zapobieżenia chorobie jest zażyć odpowiedniego lekarstwa skoro się tylko pierwsze symptomy objawiają. Nie czekajcie aż zapadnięcie na zdrowiu zupełnie. Skoro tylko uczujecie, że zdrowie wychodzi z równowagi, zażyjcie

# Severy Balsam Życia

Ktokolwiek spróbował tego środka, już to w celu zapobieżenia chorobie, już to w celu wyleczenia się z choroby, przeciw której lekarstwo to jest przeznaczone, chwali je jako najlepsze przeciw słabościom tego rodzaju. Wiele ludzi ufa mu zupełnie. Niema nic odpowiedniejszego na

Żółtaczkę, Zatrądzenie, Słabą krew,  
Słabości kobiet, Ból głowy, Kwasy  
w Żołądku, Niestrawność, Ociężałość.

Powraca wyczerpane siły osobom w starszym wieku. Cały system bywa cudownie odświeżony, apetyt powiększony i pokarmom przybiera smak, jeżeli Severy Balsam Życia jest codziennie używany. Używajcie go kiedykolwiek się źle czujecie. Może być używany przez ludzi w każdym wieku.

“Wasz Balsam Życia jest rzeczywiście wybornym lekarstwem. Moja młoda siostra cierpiła na chorobę żołądka od małego dziecka. Próbowałam rozmaitych lekarstw, lecz wszystkie okazały się bezskutecznymi. W końcu kupiłam flaszkę Severy Balsam Życia i ten jej pomógł. Polecamy to lekarstwo wszystkim cierpiącym na żołądek.”  
Matylda Manak, Cyclone, Tex.

“Serdeczne dzięki za wasz cudowny Balsam Życia, który mnie uzdrowił. Bez waszych lekarstw nie moglibyśmy się obejść. Gorąco polecamy Lekarstwa Severy każdej rodzinie.”

Mrs. Mary Moudry,  
Allegheny, Pa.

We wszystkich aptekach Cena 75c za flaszkę. Porada Lekarska darmo

# W. F. SEVERA Co. CEDAR RAPIDS IOWA



GAZETA POLSKA W CHICAGO.  
Najstarsze czasopismo polskie w Ameryce.  
Wychodzi co czwartek każdego tygodnia.  
PRENUMERATA ROCZNA:  
W Stanach Zjedn., Meksyku i Kanadzie \$5.00  
W Europie, Ameryce Środkowej i Południowej, Afryce, Australii, \$3.00  
POSZUKIWANIA: Wszelkie ogłoszenia o poszukiwaniu jednego z druków, na jeden raz 50 centów, następnie połowę ceny.  
POSZUKIWANIA: Na jeden raz jak i ogłoszenia o zażyciu jakiegokolwiek przedmiotu dla abonentów naprawd płacnych, bezpłatnie.  
ABONENCI: zmieniający pomieszkani, powinni podać stary adres i dotrzeć 10c (w znaczku poczt.) na opłatę zmiany adresu.  
PIENIĄDZE: należy przysłać przez Money Order, Express lub w liście rejestrowanym. Kwoty większe niż dolar można przysłać w znaczku pocztowym.  
Reklama nie zeracamy.  
Wszelkie listy i pisma adresować należy:  
W. DYNIEWICZ,  
532 Noble St., Chicago, Ill.  
Pierwsza Księgarnia Polska w Ameryce posiada faktury sprzedawcze z Kuryory oraz prasilo 1900 daty i dziełk własnego wydania i nakładu.  
TELEFON MONROE 1256.  
GAZETA POLSKA W CHICAGO.  
Oldest Polish Newspaper in America  
APPEARING EVERY THURSDAY.  
ESTABLISHED 1873.  
Represents the interests of over 3,000,000 Poles residing throughout the United States and Canada.  
Subscription Two Dollars per Year.  
Rates of advertising on application.  
Gazeta Polska w Chicago is read in all the States and Territories of the Union, in Canada, Mexico, Central America, South America, in Great Britain, Ireland, France, Germany, Austria, Italy, Switzerland, Turkey in Asia, Africa, India, and in all the provinces of ancient Poland, in every a First Class advertising medium.  
All communications ought to be addressed to:  
W. DYNIEWICZ,  
Publisher "Gazeta Polska",  
532 Noble St., Chicago, Ill.  
We have over 1000 words of our own Publication and Editions, and Imported Books.  
CHICAGO, ILL. 13 Czerwca, 1907.

Złot Sokoli w Detroit.

W Detroit, w Stanie Michigan, odbędzie się w dniach 4, 5, 6 i 7 lipca złot Sokółów polskich, należących do Związku Nar. Pol.

W zlocie tym po raz pierwszy w historii wychodźstwa naszego wezmą udział Sokoli polscy, wysłani z Ojczyzny naszej, aby zadokumentować swoją łączność z nami, aby pokazać światu, że Polak zawsze i wszędzie myśli o ojczyźnie, gdziekolwiek go los nieubłagalny rzuci.

Będzie to więc wielkie święto sokole, święto polskie na które przygotowuje się nietylko polonia w Detroit zamieszkała, ale całe sokolstwo polskie, po olbrzymim obszarze Stanów Zjednoczonych rozrzucone.

Przykład godny naśladowania spostrzedz można w przygotowaniach przedzłotowych. Gdy w innych koloniach panują właśnie między obozami partyjnemi, Polacy w Detroit, chcąc zadokumentować i dać przykład innym koloniom, że w sprawach narodowych nie powinno być między nami różnic, wszyscy bez różnicy zapatrywać politycznych, karni jak Sokoli, pracują zgodnie nad uświetnieniem tej wielkiej uroczystości narodowej, tego zlotu Sokolego.

Duchowieństwo z Związkowcami, Duchowieństwem Związek, Wspólna dla Ojczyzny praca, To nasz obowiązek! Dalej, dalej, bośmy mali, Precz zawiść, prywatę, Bez różnicy zdań, przekonai Szanuj bracie brata. Kto tym hasłom wielkim, świętym Dzisiaj śmie uwlać, Ten nie Polak z krwi i kości, Temu nie przebaczać. Gdy do lotu Orzeł Biały Gotowy i chyży, Nie przeszkadzaj jemu bracie, Bo się orzeł znizi. Cześć sokolom, co z obcego Wyglęły się gniazda. Czuj duch! wiara, w górę serca, Tam w obłoki — jazda!

Za wspólną pracą dla Ojczyzny należy się rodakom naszym w Detroit uznanie i cześć, a drużynie sokolej — czolem!

"Gazeta Polska" śle Wam swoje życzenia: Żyj, Sokole, żyj! Do niebios się pnij, Dla Ojczyzny pracuj śmiało, Nie sił ci tylko stało; Sokole! czuj duch!

Podłość Prusaków.

W tych dniach doniosły telegamy, że jacyś tajni radcy pruscy bawili w Petersburgu i naradzali się z kołami miarodajnymi, aby Polakom nie dawać żadnych ustępstw, boby to postawiło

Prusy w złem świetle wobec prześladowań, jakich się dopuszczają na Polakach.

Inne telegamy doniosły znów, że ci wysłannicy pruscy, nie osiągnąwszy pożądanego skutku, pracowali u silnie nad tem, aby nakłonić cara do spotkania się z cesarzem pruskim na morzu Bałtyckiem, aby na uboczu ukłuć nowe kajdanki na Polaków.

Czy do tej wizyty przyjdzie, czy nie, telegamy nie nie wspominają, widocznie dla zamydlenia oczu prasie i opinii światowej. Rzeczą było i jest pewną, że cesarz pruski i car moskiewski zawsze się naradzają, gdy sprawa polska wychodzi przed forum opinii publicznej. Tak było od samego rozbioru Polski i tak jest obecnie.

Nie jest to więc nic nowego, że Prusacy, którzy dali pierwszy plan do rozbioru naszej ojczyzny, obawiają się tego widma Polski, jak djabła święconej wody i robią, co mogą, aby tego nazwiska nie wspomniano.

Na złodzieju czapka gore, powiada nasze przysłowie, nie więc dziwnego, że Prusak boi się tej Polski, budzącej się do życia i upominającej się o swe prawa narodowe.

To jest tylko złem i niezwała na to; żeby inne rządy mieszały się do jej spraw wewnętrznych i kazały jej tak postępować, jak ich ambicja i interes własny nakazuje. Jeżeli tak dalej będą junkrzy pruskie gospodarować w Rosyi, to bardzo źle Rosya na tem wyjdzie.

Ci sami jej "przyjaciela" pruscy, którzy wysłali instruktorów do armii japońskiej, ci sami obecnie ćwiczą wojska chińskie, aby niemi przy danej sposobności upokorzyć po przyjacielsku Rosyę i uczynić ją bezsilną na wewnątrz i na zewnątrz.

Choćby na razie wpływy niemieckie w Petersburgu zwyciężyły, powinniśmy być już tyle politycznie dojrzali, ażeby nie zniechęcać się do Rosyi i wybuchnąć przeciw niej, jak to często w polityce u nas bywa, kobiecą nienawiścią, bo byśmy tem przysługę nieocenioną oddali naszemu wrogowi. Dopóki Niemcy w guście junkrów nadbałtyckich Rosyę rządzą, będą, dając się być w niej jeszcze ciągle głupstwami przeciw jej interesowi, aż naród rosyjski całkiem przejrzy i rzuci z siebie tych pasożytów, wysysających żywotne soki Rosyi.

Rosya się już dzisiaj nie może w tył cofnąć i czy prędzej czy później stanie się postrachem wrogów Słowiańszczyzny. W życiu narodów dziesiątki lat nie nie stanowią, dlatego niech nasi bracia pod zaborem pruskim będą cierpliwi i oczekują zwycięstwa wolnego narodu rosyjskiego, który się już nie da więcej swemu zmierzchnemu rządowi okiełznać. Wówczas przyjdzie kolej i na nas.

Hańba intrygantom pruskim, podstępny, jak zmiel!

POLSKA WYŻSZA SZKOŁA ŻEŃSKA.

Otrzymujemy następujące pismo:

"Oświata ludu, dokona cudu", powiedział kiedyś ktoś, kto zrozumiał, że tylko przez oświatę potrafi się podnieść naród nasz z upadku. "Oświata ludu dokona cudu" wołają dziś tysiące szlachetnych Polaków i gromadzą pieniądze na zakładanie szkół wszelakiego rodzaju i gatunku. Z wyrazami "Oświata ludu dokona cudu" niosą dziś przed narodem wspaniały sztandar Macierzy Szkolnej ezegidni męzowie, a i-miona ich są: ks. Jan Gralewski, Henryk Sienkiewicz i Antoni O. Suchowski. Przed nimi uchyła kornie czoła cały naród polski i idzie za nimi posłusznie i wytrwale.

Tak dzieje się w naszej ojczyźnie.

A my w Ameryce słyszymy to doniosłe hasło i machinalnie powtarzamy: "Oświata ludu, dokona cudu!"

Hasło to budzi w sercach naszych przeróżne pomysły i projekty. Więć i my tu na wolnej ziemi Washingtonów, Jeffersonów, Lincolnów i Rooseveltów zaczyna my zastanawiać się nad sposobami, jak możnaby podnieść moralny poziom szerokiej mas Polonii amerykańskiej, jak możnaby zaszczerpić w nie naukę i wiedzę i postawić je na równi z naszymi inonarodowymi obywatelami.

Praca to niełatwa, zadanie trudne. Całości jej żadna jednostka ogarnąć i sprostać nie zdoła. Ale jedna lub kilka jednostek mogą zrobić ogromnie wiele, jeżeli tylko ogół nie będzie obojętny na ich wysiłki i projekty szlachetne.

A o takim projekcie chcielibyśmy tu pomówić, przedłożyć go drogim-rodakom i prosić ich o poparcie.

Wychowawczynią młodzieży była dotąd i zostanie nią w przyszłości kobieta, kobieta — matka i żona. Jakimi są kobiety, takimi będą wychowane przez nie dzieci, takimi musi być całe następne pokolenie, i takim wreszcie będzie nasz naród. Cała tedy przyszłość nasza zależy od wychowania naszych dziewcząt, dziewczyn — przyszłych kapłanek ogniska domowego.

Dbamy, jakkolwiek leniwie o kształcenie naszych chłopaków, a dbamy jedynie dla tego, aby im umożliwić osiągnięcie wybitniejszego stanowiska i lepszego sposobu zarabiania na kawalek chleba.

Nie dbamy atoli weale o wychowanie naszych córek; nie staramy się wskazać im właściwej drogi, jaką powinny kroczyć, aby spełnić swe zadanie jako matki i wychowawczynie swych dzieci. Wszystko, co im dajemy, to niezbyt szeroki zakres wiedzy, na jaki stać nasze szkoły parafialne, a tym o-gromnie jeszcze daleko do doskonałości, jak to przysługają bez wyjątku wszystkie gazety polsko-amerykańskie.

Dziewczyną, opuściwszy szkołę po ukończeniu 14 roku życia, skończyła na tem swe kształcenie i albo pomaga w domu matce, albo idzie do pracy, aby przysporzyć dochodu domowemu. Po kilku latach wychodzi za mąż i bierze na siebie straszny ciężar zakonu małżeńskiego, który sobie wyobraża, jako szczyt swego marzenia dziewczęcego — jako raj na ziemi, w którym potem widzi — dla braku odpowiedniego przygotowania się do niego — olbrzymi głaz, przynajmniej ją dopóty, dopóki nie pożegna się z tym padłem leż i placu. Cierpi na to ona sama, cierpi mąż, cierpią dzieci, cierpi całe społeczeństwo.

A wina za to wszystko spada na brak odpowiedniego wychowania i wykształcenia.

To też z nieklamną radością dzielimy się z publicznością nową, że w mieście Detroit, a po-żytkiem przyszłego roku szkolnego, a więc w przyszłym tygodniu września, rb. otwartą zostanie Wyższa Szkoła Żeńska, której zadaniem będzie wypełnić lukę, o których wyżej wspomnieliśmy.

Pani profesorowa Andrzejowa Piowowska, dyplomowana i kilkoletnia nauczycielka wyższych szkół żeńskich w starym kraju, podjęła się tego trudnego zadania, i z góry zapewnić możemy, że sprosta mu w zupełności.

Plan jej zakładu naukowego obmyślony jest wszechstronnie, wzorowany jest na wyższych szkołach żeńskich amerykańskich i europejskich; z europejskiego programu wykluczono rzeczy niepotrzebne, a załączono do tego praktyczne wskazówki amerykańskie. W ten sposób powstał program wysoce praktyczny, a przytem niezmiernie naukowy.

Nauki udzielane będą ludziom fachowi, jak panowie i panie, tak, że instytut bezwarunkowo zadowolą uczennice i rodziczy.

Po tych naszych uwagach wstępnych i objaśnieniach musimy zapoznać się z samym programem, który pani Piowowska nam przedłożyła.

Polska Wyższa Szkoła Żeńska w Detroit, Mich.

połączona z kursem elementarnym i przygotowawczym.

Przyjmowane będą tak uczenice dochodzące, jak i stałe pensyonarki. Na kurs elementarny i przygotowawczy mogą także uczęszczać chłopcy, ale tylko jako uczniowie dochodzący.

Lekezy rozpoczyna się 7go września. Zgłoszenia najpóźniej do 15 sierpnia. Liczba uczennic ograniczona.

Zakład ma zapewniony współdział najlepszych sił polskich i angielskich. Dział gospodarstwa do-

bowego prowadzony będzie przez osobę fachową.

Od czasu do czasu będą się odbywały w zakładzie odczyty popularne, mające na celu uzupełnienie i zaokrąglenie wiedzy.

W zakładzie będzie urządzona biblioteka do użytku uczennic, zaopatrzone w dzieła treści naukowej i beletrystycznej, odpowiedniej dla młodzieży.

Uczennice zakładu będą odbywały wycieczki tak w celach naukowych, jak też i dla rozrywki i potrzebnych dla zdrowia ćwiczeń fizycznych.

Po bliższe informacje należy zgłaszać się do Polskiej Wyższej Szkoły Żeńskiej pod adresem Andrzeja Piowowskiego, 986 St. Aubin ave., Detroit, Mich.

Ogólny plan nauk.

1. Kurs elementarny.

Przedmioty obowiązkowe.

Religia. (Historia św., Katechizm i przygotowanie do spowiedzi i Komunii św.)

Język polski. (Czytanie, pisanie, opowiadanie, początki gramatyki.)

Język angielski. (Spelling, Reading, Writing, Oral Grammar, Written language lessons.)

Arytmetyka. (Cztery działy liczenia: arytmetyka i ułamkami.)

Historia. (Krótkie wiadomości z Historii Polskiej i Hist. Stanów Zjed.)

Geografia. (Wiadomości ogólne.) Nauki przyrodnicze. (Zapoznanie się ze światem zwierzęcym, roślinnym i ze zjawiskami przyrody metodą poglądową.)

Kaligrafia. — Rysunki. — Roboty ręczne. — Śpiew. — Gimnastyka. — Gospodarstwo domowe.

Przedmioty nadobowiązkowe.

Język niemiecki, francuski, muzyka, taniec.

2. Kurs przygotowawczy.

Przedmioty te same, co na kursie elementarnym, tylko w szerszym zakresie. Kurs ten ma na celu przygotować odpowiednio uczennice do wyższych kursów Zakładu, albo też uzupełnić jej wykształcenie, gdyby się dalej kształcić nie miała.

3. Wyższe kursy zakładu.

Na kursach tych udzielane będą następujące przedmioty: Religia, język polski, angielski, niemiecki, francuski, włoski, łaciński, grecki, Historia polska, Historia Stanów Zjednoczonych, Historia Powszechna, Geografia Polska, Geografia Stanów Zjednoczonych, Geografia Powszechna, Matematyka, Nauki przyrodnicze, Buhalteria. Roboty ręczne. Krawiectwo wraz z nauką kroju, Gimnastyka, Taniec, Śpiew, Muzyka.

Nie wszystkie te przedmioty są obowiązkowe, t. j. nie wszystkie lekezy pobierać musi uczennice zakładu. Dla lepszego przeglądu podajemy poniżej tablicę przedmiotów obowiązkowych i nadobowiązkowych oraz ogólnikowe objaśnienie, w jakim zakresie każdy z tych przedmiotów będzie udzielany.

Przedmioty obowiązkowe.

Religia, Język polski, Język angielski, Historia Polska, Historia Stanów Zjednoczonych, Historia powszechna, Geografia Polska, Geografia Stanów Zjednoczonych, Geografia Powszechna, Astronomia, Matematyka, Nauki przyrodnicze, Gospodarstwo domowe, Roboty ręczne, Śpiew, Gimnastyka, Rysunki, Kaligrafia.

Przedmioty nadobowiązkowe.

Język francuski, język niemiecki, język włoski, język łaciński, Język grecki, Arytmetyka handlowa, buhalteria, Pisanie na maszynie, Stenografia, Prawo handlowe, Muzyka, t. j. gra na fortepianie, skrzypkach, gitarze, mandolinie, cytrze, Śpiew solowy, Rysunki kreslowe, Malarstwo: farby, bami wodnymi, olejnymi, na szkło, porcelanie, pluszu, Wypalanie na drzewie, Krawiectwo i nauka kroju, Haft.

Religia obejmować będzie: Historię Kościoła, Liturgikę, oraz powtórzenie Katechizmu i Historii św.

Język polski będzie obejmował: Gramatykę, Historię Literatury i objaśnianie na podstawie tekstu cenniejszych utworów pisarzy polskich. Deklamację i Wypracowania piśmienne.

Język angielski: Spelling, Reading, Grammar, History of Literature... Ellocution... Letter Writing and Composition.

Przez Matematykę rozumiemy: Arytmetykę ze szczegółowym uwzględnieniem rachunkowości domowej, Algebrę i Geometrię.

Nauki przyrodnicze obejmować będą: Zoologię, Botanikę, Mineralogię, Anatomię, Fizjologię i Hygienę, Fizykę, Chemię ze szczegółowym uwzględnieniem działów, mających zastosowanie w gospodarstwie domowym.

Gospodarstwo domowe będzie udzielane teoretycznie i praktycznie. Zadaniem tego działu nauki będzie: wychowywać uczennice tego zakładu na dobre gospodynie, umiejące dom prowadzić oszczędnie, odpowiednio do stanowiska, zajętego w społeczeństwie i do środków, jakimi rozporządzać będą. Nauka ta obejmować będzie: sposób urządzenia mieszkania i utrzymywania tegoż we wzorowym porządku i czystości podług zasad higieny; urządzenie przyjęte, zasady właściwego zachowania się w towarzystwie; sposób przyrządzania smacznego, zdrowego a taniego pożywienia, sposób przyrządzania potraw wystawniejszych, smażenie konfitur, pieczenie ciast, robienie zapasów na zimę; sposób przyrządzania apteczki domowej, zaopatrzonej w środki domowe, nieszkodliwe, a niezbędne w nagłych wypadkach. Utrzymywanie naczyń kuchennych w czystości i sposób czyszczenia tychże. Właściwy sposób prania, prasowania zwykłej bielizny i sukien, bielizny męskiej, materij wełnianych, jedwabnych, firanek, koronek, sposób wywabiania plam itp. Teoretyczna i praktyczna nauka ogrodnictwa odnośnie do urządzenia ogródków kwiatowych i warzywnych.

Roboty ręczne: roboty drutowe, sztyldkowe, wyszywanie, szycie bielizny, a przedewszystkiem naprawianie bielizny, sukien, cerowanie delikatnych tkanin, koronek itd.

Marki hakatystów.

Znany "Ostmarkenverein" dla pomnożenia swych funduszy zaprowadził specjalne marki, które hakatysci kupują. Marka na niebieskim tle posiada portret Bismarka w mundurze kirasierskim. Po lewej stronie stoi Krzyżak, po prawej Germania, wiążąca laurem Bismarka.

KOMISJA PRZEMYSŁU I HANDLU

— oraz —

Biuro pośredniczenia w pracy.

W dalszym ciągu podajemy do wiadomości rodaków informacje o zapotrzebowaniu rąk do pracy w następujących miejscowościach:

W miejscowości Youngstown, O., istnieją tylko fabryki żelazne. W tych fabrykach żelaznych idzie teraz robota bardzo dobrze. Ludzie pracują po 8, 10 i 12 godzin dziennie. Zapłata dzienna \$1.75 i wyżej. Kowale zarabiają dobrze. Rodak mógłby tam założyć interes z powodzeniem po poznaniu stonków. W rzemiosłach robota idzie dobrze. Strajku nie ma nigdzie.

Pewien rodak, mający farmę w pobliżu Buffalo, a zamieszkały w New Yorku poszukuje na farmę do dojenia krów i rozwożenia mleka męczyznę, kobietę i kilkuna-stoletniego chłopca. Mogą być małżonkowie z jednym lub dwój-giem dzieci. Zajęcie lekkie. Męż-cyzna dostanie 20 dol. miesię-cie i całe utrzymanie. Kobieta i chłopiec otrzymają także zapłatę, stosownie do umowy. Mężczyzna może mieć od odbiorców mleka u-boczne dochody, a jeżeli byłby sprytny i miał interes rozszerzać, otrzyma procent. Farma leży tuż przy mieście, bo od buffaloskiej li-nii miejskiej tylko 4 bloki. Zgłoście się do Komisji zaraz.

W miejscowości Eureka, Kans. potrzeba robotników tak mę-zczyzn, jak i kobiet. Robotnika tam trudno na farmę dostać. Zapłata i warunki dobre, a praca stała.

Dwóch rodaków, przybyłych przed paru tygodniami z kraju, gdzie pracowali w mleczarniach i sklepach kółek rolniczych i o-beznani są z prowadzeniem gospo-darstwa mleczarskiego przez Biu-ro Komisji poszukują zajęcia w swoim fachu.

W miejscowości Cato, N. Y. w pobliżu Buffalo rodak potrzebuje trzech robotników, którym zapew-nia stałą robotę. W tej miejsc-ości jest pracy dostatek na to-rach kolejowych, tak latem jak i zimą. Kto chce pracować, to ani dnia nie straci, prócz niedzieli. Godzin pracy 10. Zapłata \$1.40. Na farmach tamże jest pracy do-syć, a praca leższa i przyjemniej-sza niż w kopalniach lub fabry-kach po miastach.

W Lowell, Mass istnieją tkalnie bawełniane i wełniane, garbarnia i fabryka żelaza i maszyn. Robo-ta idzie dobrze. Robotników brak obecnie, ponieważ niektóre fabry-ki są w ruchu dniem i nocą. Go-dzin pracy 10½ czyli 58 tygodnio-wo. Zapłata tygodniowa \$7.82, zaś od sztuki roznica. Tkacze zara-

biają od 10—12 dolarów tygodnio-wo. Niemiejący może się tkactwa nauczyć w ciągu dwóch tygodni. Utrzymanie \$2 tygodniowo, mie-szkankie \$3 miesięcznie dla zwyk-łego robotnika. Z polskich interesów istnieją tam masarstwo, piekar-stwo, składy z wiktuałami. Rze-mieślnicy zarabiają dobrze. Zdol-ny doktor polski może tam znaleźć doskonale miejsce i liczyć na po-wozienie. Zająć w fabrykach jest wiele, a mieszkań podostatkiem. Strajku nie ma żadnego.

W La Salle, Ill. są fabryki cyn-kowe i kopalnie węgla. Robota idzie dobrze. W kopalniach pra-cują 8 godzin, w cynkowych zaś 7—10 dziennie. Placa dzienna od \$1.75 do \$3. Utrzymanie i mieszka-nie bardzo drogie. Rzemiosł an- interesów polskich nie ma żad-nych. Rodak mógłby tam interes założyć. Robotę dostać można. O mieszkankie bardzo trudno. Strajku nie ma.

W Cleveland, O. istnieją druto-wnie, stalownie, tartaki i kilka fa-bryk automobilów. Robota idzie dobrze. Godzin pracy 8—10 dzien-nie. Zapłata \$1.60 do \$3.50. Utrzy-manie i mieszkanie samotnego od \$4 do \$5 tygodniowo. Murarze, cie-śle, szewcy itp. zarabiają dobrze. Przedsiębiorstw i interesów pol-skich jest dosyć, polska fabryka wozów, kuźnie i inne. Potrzeba tam ślusarzy do fabryk automo-bilów, którym placą od \$2.50 do \$3.50. Na farmach w okolicy ro-dak, nie władający językiem an-gielskim, dostanie zajęcie, samot-ny lub żonaty, zapłata \$25 miesi-ecznie i utrzymanie.

W Chicago Heights, Ill. istnieją dwie fabryki wagonów, trzy fa-bryki cegły, fabryka organów i fortepianów, leżarnie, stalownie, fabryka powozów, tartaki, kotlar-nie itd. Robota idzie dobrze. Pra-cę dostać można różnego rodzaju. Godzin pracy 9 i 10. Robotnik zwyżajny zarabia \$1.75 dziennie, stolarze od \$2.50 do \$4, kotlarze od 35c do 45c na godzinę. Utrzy-manie i mieszkanie od \$4 do \$5 tygodniowo. W rzemiosłach idzie robota dobrze. Skład departamen-towy ubrań Spółki litewskiej i kilku piekarzy polskich ma tam swoje interesy. Aptekarz, lekarz, fryzjer i krawiec mogliby tam za-łożyć z powodzeniem interesu. Ro-botę w fabrykach i mieszkanie po-śród rodaków znaleźć można. Strajku nie ma.

W miejscowości Elizebethport, N. J. istnieją fabryka maszyn Sin-gera, fabryki żelaza, wagonów e-lektrycznych i wiele innych. Ro-bota idzie dobrze. Godzin pracy przeciętnie 10. Zapłata od \$1.50 do \$3. Mieszkanie i utrzymanie od \$10 do \$18 miesięcznie. Maszyniści i stolarze zarabiają dobrze. Robota idzie doskonale. Interesów pol-skich brak. Dobrzy maszyniści ła-two dostaną robotę w "Singers" fabryce maszyn, zaś stolarze uinici w "Stevenson's Car Work Co.", lecz muszą mówić po angielsku, a przynajmniej po niemiecku. O mieszkankie dla rodziny trudno, dla samotnych łatwo.

W miejscowości Hammond, Ind. istnieją dwie fabryki kleju, go-rzelnia i dwie fabryki wagonów ulicznych. Robota idzie dobrze. Godzin pracy 10 i 12. Wynagro-dzenie \$1.50, 1.75 i \$2. Utrzymanie i mieszkanie bardzo drogie, a o na-jem mieszkania trudno.

W miejscowości New Castle, Pa. istnieją fabryki żelazne, huty, bla-chownie, oraz dwie fabryki wago-nów. Roboty idą bardzo dobrze. Godzin pracy 8, 10, 12. Zapłata dzienna od \$1.60 do \$3. Mieszkanie i utrzymanie samotnego \$12 mie-sięcznie i wyżej. W ślusarstwie i ciesielstwie roboty idą także do-brze. Przedsiębiorstw polskich nie ma. Potrzeba także polskiego le-karza. O robotę nie trudno. Straj-ku żadnego nie ma.

W Priebeburg, Pa. istnieją kopa-lnie węgla. Robota idzie dosyć do-brze. Godzin pracy 9. Zapłata zwy-czajnego górnikar od \$1.50 do \$2

dziennie. Robotę dostać można w kopalni. O najem mieszkania bar-dzo trudno. Strajku nie ma.

W Dequesne, Pa. są fabryki sta-li, leżarnie, walcownie, kopalnie węgla, fabryka wyrobów budowla-nych itp. Robota idzie dniem i no-cą. Godzin pracy 8, 10, 12 dziennie. Zapłata \$1.65 i wyżej. Utrzymanie i mieszkanie nie drogie, ale trudno dostać. Po paru miesiącznym straj-ku w kopalni węgla i zastoju, pra-ca dniem i nocą idzie i obecnie strajku nie ma nigdzie. Robotę dostać może tak rzemieślnik, jak i prosty robotnik.

W miejscowości East St. Louis, Ill. są leżarnie żelaza, a w sąsie-dztwie fabryka garnków, beczek i wagonów. Godzin pracy przecięt-nie 10. Wynagrodzenie \$1.50, \$1.75 i \$2.00. Mieszkanie i utrzymanie drogie: od \$10 do \$12 za trzy stan-cye. Stancję dostać można wśród rodaków. Strajku nie ma.

W Nanticoke, Pa. istnieją fabry-ka jedwabiu i kopalnie węgla. Ro-bota idzie dosyć dobrze. Godzin pracy 9. Zapłata dzienna od \$1.37 i wyżej. O mieszkankie trudno. Ro-boty dostać można w kopalni wę-gla. Strajku nie ma.

W miejscowości Freeland, Pa. t-istnieją kopalnie twardego węgla. Robota idzie dobrze. Godzin pracy 9. Zapłata dzienna zwykłego ro-botnika \$2.25, \$2.33 i \$2.50, zaś górnikar za kontraktem \$2.65. Mie-szkankie i utrzymanie od \$12 do \$17 miesięcznie. Robotę dostać można, a strajku nie ma żadnego.

W miejscowości Lykens, Pa. jest także kopalnia twardego wę-gla. Robota idzie dobrze. Godzin pracy 8. Wynagrodzenie od \$1 do \$2, lecz najwięcej robią za kon-traktem. Najem 3 stancy i kuchni kosztuje 7—8 dolarów miesięcznie. O mieszkankie dość trudno. Strajku nie ma.

W miejscowości Dupont, Pa. istnieją kopalnie, a nadto robota na torach kolejowych. Robota i-dzie dość dobrze. Godzin pracy 10 dziennie. Zapłata od \$1.10 do \$1.28. Fachowy górnik zarabia od 30 do 40 dolarów, a pomocnik od 20 do 25 tygodniowo. Najem mieszkania nie drogi. Kowale zarabiają tam bardzo dobrze. Dla szewca i do-brego piekarza jest tam miejsce doskonałe do założenia interesu. Roboty dostać można tak w ko-palniach, jak i na drogach kolej-o-wych. Strajku nie ma.

W miejscowości Douglas, W. Va. są kopalnie węgla miękkiego, a w sąsiedztwie fabryka papieru, tar-taki i garbarnia. Robota idzie do-brze. Godzin pracy 10—12 dzien-nie. Zapłata dzienna \$1.50, \$1.75 i \$2 dziennie. Mieszkanie i utrzyma-nie dla prostego robotnika sa-motnego \$15 miesięcznie. Rzeźnik mógłby zrobić dobry inter-es, gdyby się tam osiedlił. Pola-ków dosyć i można dostać stancję pośród swoich. Strajku nie ma.

Lekarz polski zrobiłby doskona-ły interes pośród Polaków w miej-scowości Thomas, W. Va.

W miejscowości Fall River, Mass. istnieje około 100 fabryk tkackich i przędzalni, oraz fabry-ka kapeluszy. Robota idzie pełną siłą pary. W fabrykach bawełnia-nych pracują godzin 10½, zaś w fabryce kapeluszy 12. Pierwsz-zarabiają od 6—12 dolarów, drudzy od 9 do 15 dolarów i wyżej tygo-dniowo. Mieszkanie od \$1.50 do \$2 tygodniowo, wikt niezbyt drogi. Z interesów polskich jest tam kilka grosegni i piekarni. Dobry doktor polski miałby tam powodzenie, gdyż Polaków jest tam około 5,000. Roboty dostać można. O mie-szkankie nie trudno. Strajku nie ma żadnego.

Rodak, posiadający kapitał, mo-że doskonale tenże ulokować w in-teresie przemysłowym za pośred-nictwem Komisji.

Po wszelkie dalsze szczegóły i wyjaśnienia należy się zgłosić li-stownie do Biura Pracy Komisji Przemysłu i Handlu Zw. Nar. Pol. pod adresem:

A. Piowowski,  
986 St. Aubin ave., Detroit, Mich.

**Bank Parcelacyjny we Lwowie**  
W GMACHU WŁASNYM  
przy ulicy Brajerowskiej L. II,  
istniejący od roku 1899 przeprowadza parcelacje i ko-lonizację w Galicyi.  
Kto chce grunt nabyć w Galicyi, niech się zwró-ci do Banku parcelacyjnego, który obecnie par-celuje przeszło 20 majątków. Bank przyjmuje także wkładki na 5 procent i wyżej aż do 7 procent stosownie do terminu wypowiedzenia wedle umowy z Dyrektorem. Wkładki zabez-pieczone są majątkami ziemskimi, będącymi wła-snością Banku, udziałami i poręką członków Banku oraz funduszami rezerwowymi. Pieni-żde najbezpieczniej posyłać przekazem pocztowym pod adresem: "BANK PARCELACYJNY WE LWOWIE." Księżeczki wkładowe wysyła Bank odwrotną pocztą.  
Dyrekcya Banku Parcelacyjnego.



HENRYK SIENKIEWICZ.

## KRZYŻACY

POWIEŚĆ W CZTERECH TOMACH

TOM V.

(Ciąg dalszy.)

## III.

Zbyszko wyrzucił sobie w duszy, iż w swej boleści o stryju przepomniał, a że i bez tego prędko zwykł był wykonywać, co zamierzył, więc nazajutrz do dnia wyruszył razem z panem de Lorche do Płocka. Nadgraniczne drogi nawet w czasach największego spokoju nie bywały bezpечne z przyczyny łotrów, których liczne kupy wspierały i otaczały opieką Krzyżacy, co ostro wymawiał im król Jagiełło. Mimo skarg, które aż o Rzym się opierały, mimo pogroźek i srogiego wymiaru sprawiedliwości, komturowie sąsiedni pozwalali często zaciężnym knechtom łączyć się ze zbójami, wypierając się wprawdzie tych, którzy mieli niebezpieczeństwo wpaść w ręce polskie, ale dając schronienie powracającym ze zdobyczą i jeńcami nie tylko w wsiach zakonnych, lecz i w zamkach.

W takie to właśnie zbójckie ręce dostawali się niejednokrotnie podróżni i mieszkający nadgraniczni a zwłaszcza dzieci bogatych ludzi, które porywano dla okupu. Ale dwaj młodzi rycerze, mając znaczne pocztę każdy, prócz woźniców, z kilkunastu oreźnych pieszych i konnych pachołków, nie obawiali się napadu i bez przygód dotarli do Płocka, gdzie zaraz na wstępie miła czekała ich niespodzianka.

Oto w gospodzie znaleźli Tolime, który przybył na dzień przed nimi. Stało się to takim sposobem, iż starosta krzyżacki z Lubawy, zasłyszawszy, że wysłannik w chwili, gdy go napadnięto niedaleko Brodnicy, zdołał ukryć część okupu, odesłał go z poleceniem do komtura, aby go zmusił do wskazania, gdzie pieniądze zostały schowane. Tolima skorzystał ze sposobności i uciekł, gdy zaś rycerze dziwili się, iż udało mu się to tak łatwo, objaśnił im rzecz jak następuje:

Wszystko przez ich łakomstwo. Nie chciał komtur brodnicki przydawać mi znacznej straży, bo nie chciał, by się o pieniądzech rozgłosło. Może ułożyli się z lubawskim, że trzeba będzie znaczną część do Malborka odesłać, albo i wszystko owym Badenem oddać. Dodał ci mi tedy jeno dwóch ludzi, jednego zaufanego knechta, który musiał po Drwęcy razem ze mną wiosłować i jakowegoś pisarza... A zaś chodziło im, by nikt nas nie widział, więc było to pod noc i wiecie, że granica tuż. Dali im też wiosło debowe... no — i łaska Boska... bom jest oto w Płocku.

—Wiem! a tamci nie wrócili! — zawołał Zbyszko.

Na to uśmiech rozjaśnił srogą twarz Tolimy.

—Wzdy Drwęca do Wisły płynie — rzekł. — Jakoże im było pod wodę wracać? Znajdą ich Krzyżacy chyba w Toruniu.

—Pieniężny część mi komtur lubawski zagabił, ale te, które przy napaści ukryłem, to odnalazł i teraz dałem je, panie, waszemu giermkowi do schowania, bo on w zamku u księcia mieszka, a tam im przezpieczniej, niż u mnie w gospodzie.

—To mój giermek jest tu, w Płocku? a co on tu robi? — zapytał ze zdziwieniem Zbyszko.

—On przecie po przywiezieniu Zygryda odjechał z tą panną, która w Spychowiu była, a teraz jest dwórką tutejszej księżny. Tak ci wczoraj gadał.

Ale Zbyszko, który przygłuszon boleścią po śmierci Danusi, o nic w Spychowiu nie pytał i o niczem nie wiedział, teraz dopiero przypomniał sobie, że Czech był naprzód z Zygrydem wyprawiony — i na to wspomnienie serce ścisnęło mu się żalem i pomstą.

—Prawda! — rzekł. — A gdzie zaś ów kat? co się z nim stało?

—Nie powiedział ksiądz Kaleb? Zygryd powiesił się, przejeżdżaliście, panie, wedle jego mogiły.

Nastała chwila milczenia.

—Mówił giermek — rzekł wreszcie Tolima — iż się do was wybiera, a byłoby to już dawno uczynił, jeno, że panny musiał pilnować, która tu po powrocie ze Spychowa chorowała.

A Zbyszko spytał znów, otrząsnawszy się z żalonych wspomnień jakby ze snu:

—Jakiej panny?

—No tej! — odrzekł stary — waszej siostry, albo krewniaczki, która tu z rycerzem Maćkiem do Spychowa w pacholików szatkach przyjechała, a po drodze pana naszego, omackiem idącego znalazła. Żeby nie ona, nie byłoby rycerz Maćko, ani wasz giermek pana poznali. Miłował ci też jak nasz pan wielce, bo w takim go miała starunku, jak córka i prócz księdza Kaleba, ona jedna mogła go wyrozumieć.

Więc młody rycerz otworzył ze zdumienia szeroko oczy.

—Nie powiedział mi ksiądz Kaleb o żadnej pannie i ja nijakiej krewniaczki nie mam.

—Nie powiedział, boście panie, w zapamiętaniu od boleści żyli i o Bożym świecie nie wiedzieli.

—A jakóż na ową pannę wołali?

—Wołali na nią Jagienka.

Zbyszkoowi wydawało się, że śni. Myśli, że Jagienka z odległych Zgorzelic mogła przyjechać, aż do Spychowa, nie chciało mu się w głowie pomieścić. I po co? Dlaczego? Nie było mu wprawdzie tajne, że dziewczyna rada go widziała i ignęła do niego w Zgorzelicach, ale on jej przecie wyznał, że był żonaty — więc

wobec tego nie mógł żadną miarą przypuścić, aby stary Maćko zabrał ją do Spychowa w tym celu, aby ją za niego wydać. Zresztą i Maćko i Czech nawet mu o niej nie wspomnieli... Wszystko to wydało mu się ogromnie dziwne i zupełnie niezrozumiałe, więc zaczął znów zarzucać pytaniami Tolime, jak człowiek, który własnym uszom nie wierzy i chce, by mu powtórzono nieprawdopodobną nowinę.

Tolima jednakże nie umiał mu nie powiedzieć, nad to, co poprzednio powiedział, ale natomiast poszedł na zamek szukać giermka i niebawem, jeszcze przed zachodem słońca, z nim powrócił. Czech witał młodego pana z radością, ale i ze smutkiem, bo się już był poprzednio o wszystkim, co zaszło w Spychowiu, dowiedział. A Zbyszko również rad mu był z całej duszy, czując, iż to jest serce przyjazne i wierne, jedno z takich, jakich człowiek w niesześciu najbardziej potrzebuje. Rozrzewnił się też i rozkładał, opowiadając mu o śmierci Danusi i podzielił się z nim bólem, żalem i łzami, tak właśnie, jak brat dzieli się z bratem. Długo to wszystko trwało, zwłaszcza, że w końcu, na prośbę Zbyszka, powtórzył im pan de Lorche ową pieśń żalną, którą był o zmarłej ułożył i śpiewając przy cytrze, w otwartem oknie, podnosząc oczy i twarz ku gwiązdom.

Aż gdy już im wreszcie znacznie ulżyło, poczęli mówić o sprawach, które czekały ich w Płocku.

—Wstąpiłem tu po drodze do Malborka — rzekł Zbyszko — bo to wiesz, że stryj Maćko w niewoli i że po niego z okupem jadę.

—Wiem — odparł Czech. — Dobrzeście zrobili, panie. Chciałem sam do Spychowa jechać, aby wam drogę na Płock doradzić; król w Raciażku ma układy z Wielkim Mistrzem prowadzić, przy królu zaś łatwiej się upomnieć, ile się wobec majestatu nie tacy Krzyżacy hardzi i udają poczciwość chrześcijańską.

—A mówił Tolima, że miałeś do mnie jechać, ale cię niezdrowie Jagienki Zychówny wstrzymało. Słyszałem, że ją stryj Maćko wte strony przywiózł i że w Spychowiu też była? Okrutniem się dziwowa! Ale gadaj, skroś jakiejże przyczyny stryj Maćko ją ze Zgorzelic zabierał?

—Siła było przyczyn. Bał się rycerz Maćko, że gdy ją bez niej opieki zostawi, to rycerze Wilk i Cztań będą na Zgorzelice najędzali, przyczem mogła się stać i młodszy dzieciom krzywdą. A bez niej jużci przepiecznił, bo w Polsce, jako: zdarzy się, że szlachcie — nie mogąc inaczej — siłą dziewczę bierze, ale na małe sieroty nikt ręki nie podniesie, gdyż za to i miecz katowski i gorsza od miecza hańba! Była wszelako i druga takowa przyczyna, że opat umarł i pannę dziedziczką swych włości uczynił, nad którym opiekę miał tutejszy biskup. Przeto rycerz Maćko pannę do Płocka przywiózł.

—Ale ją i do Spychowa brał?

—Brał na czas wyjazdu biskupa i księstwa, gdyż nie było jej przy kim zostawić. I szczęście, że ją wziął. Gdyby nie panią, byłibyśmy ze starszym panem przejechali wedle rycerza Juranda jak koło obcego dziada. Dopieroż, jak się poczęła nad nim litować, uznaliśmy kto ów dziad. Pan Bóg to wszystko zrzucił przez jej miłosierne serce.

I począł opowiadać jak, następnie Jurand nie mógł się bez niej obyć, jak ją miłował i błogosławił, a Zbyszko, choć to już wiedział od Tolimy, słuchał tego opowiadania ze wzruszeniem i wdzięcznością dla Jagienki.

—Niech jej Bóg da zdrowie! — rzekł wreszcie — Dziwno mi jeno, żeście mi nie o niej nie mówili.

A Czech zakłopotał się nieco i chcąc zyskać czas do namysłu nad odpowiedzią, zapytał:

—Gdzie, panie?

—A u Skirwoiły, tam na Zmujdzi.

—Nie mówiliśmy? Jako żywo! Mnie się wydaje, żeśmy mówili, ale wam w głowie było co innego.

—Mówiliście, że Jurand wrócił, ale o Jagience nie.

—Ej! czyście nie zabaczyli? a wreszcie Bóg raczy wiedzieć! Może rycerz Maćko myślał, że ja powiedziałem, a ja, że on. Na nic to było, panie, cokolwiek wam wtedy powiadać. I nie dziwota! Ale teraz rzekę co innego: Szczęście, że panią też jest, bo ona i rycerzowi Maćkowi się przyda.

—Cóż zaś może wskórać?

—Niech jeno słowo tutejszej księżnie powie, która okrutnie ją miłuje! A znów Krzyżacy nieczego księżnie nie odmawiają, bo raz, że królewska rodzona, a powtóre, wielka Zakonu przyjaciółka. Teraz, jakoście może słyszeli, kniaz Skirgieł (też rodzony brat królewski) podniósł się przeciw kniazowi Witoldowi i do Krzyżaków uciekł, którzy chcą go wspomóc i na Witoldowem stołcu posadzić. Król bardzo księżnę nawidzi i rad, jako mówią, ucha jej podaje, więc Krzyżacy chcą, by na stronę Skirgiełki przeciw Witoldowi króla skłoniła. Rozumieją to — mać ich ztracała! — że byle się Witolda pozbyli, będą mieli spokój. Więc posły krzyżackie od rana do wieczora księżnie pokłony biją i każdą jej chęć zgadują.

—Jagienka miłuje wielce stryja Maćka i pewnie za nim się wstawi — rzekł Zbyszko.

—Jużci, że nie będzie inaczej! Ale chodźcie, panie, na zamek i powiedzcie jej, jak i co mówię.

—Mieliśmy i tak na zamek z panem de Lorche iść — odrzekł Zbyszko — i po tom tu przyjechał. Trzeba nam tylko włosy utrefić i przyodziać się przystojnie.

Po chwili zaś dodał:

—Chciałem z żalności włosy obciąć, ale m przepomniał.

—To i lepiej! — rzekł Czech.

I wyszedł wołać służebnych pachołków, wróciwszy zaś z nimi, podczas gdy dwaj młodzi rycerze przyodzimali się godnie na wieczorną ucztę do zanku, powiadał dalej, co się na królewskim i książęcym dworze dzieje.

—Krzyżacy — mówił — jako mogą, pod kniazem Witoldem kopią, bo póki on żyje i z ramienia królewskiego potężną krainą władnie, póty nie zazna im spokoju! Naprawdę jego jednego oni się boją! Hej! kopią, jako krety! Podburzyli już na niego tutejszych księstwa oboje, a ponoć dokazali także, że nawet i książę Janusz teraz na niego krzyw, z przyczyny Wizny....

—A książę Janusz i księżna Anna też tu są? — zapytał Zbyszko. — Siła znajomych się znajdzie, bom przecie i w Płocku nie pierwszy raz.

—Jakże! — odrzekł giermek — są oboje, mają oni mało spraw z Krzyżakami, które to krzywdy chcą Mistrzowi przy królu do oczu wymówić.

—A król co? za kim jest? Żali mu nie gniewno na Krzyżaków i mieczem nad nimi nie potrzasa?

—Król Krzyżaków nie kocha, mówią, że zdawna już wojna grozi... A co do kniazia Witolda, to woli go król od rodzzonego Skirgiełki, którego jest wicher i opój... I dlatego, rycerze, którzy są przy majestacie, powiadają, że król się przeciw Witoldowi nie opowie i nie obiecuje Krzyżakom, że go nie będzie wspomagał. I to może być, bo od kilku dni księżna tutejsza Aleksandra bardzo wedle króla zabiega i jakas frasobliwa chodzi.

—Zawisza Czarny tu jest?

—Nie masz go, ale i tym, którzy są, napatrzyć się nie mczna i gdyby co do czego przyszło, hej, mocny Boże! — poleca też wiory i paździerz z Niemców, poleca!....

—Nie ja ich będę załował.

W kilka pacierzy później, przybrawszy się pięknie, wyszli na zamek. Uczta wieczorna miała się odbyć tego dnia, nie u samego księcia, lecz u starosty ogrodowego Andrzeja z Jasienicy, którego obszerne domostwo leżało w obrębie murów zamkowych przy Bascie Większej. Z powodu przedurad, iż nazbyt ciepłej nocy, starosta, bojąc się, aby gościom nie było duszno w izbach, rozkazał zastawić stoły na podwórzu, na którym z pomiędzy kamiennych płyt wyrastały jarzęby i cisy. Płonące beczki smolne oświecały je jasnym żółtym płomieniem ale jeszcze jaśniej oświecał księżyc, który błyszczał na bezchmurnem niebie, wśród rojów gwiazd, jak srebrna tarcza rycerska. Koronowani goście jeszcze nie nadeszli, ale roilo się już od miejscowego rycerstwa, od duchownych, od dworzan, zarówno królewskich, jak i książęcych. Zbyszko znał ich wielu, zwłaszcza z dworu księcia Janusza, a z dawnych znajomych krakowskich ujrzał Krzosa z Kozichłóg, Lisa z Targowiska, Marcina z Wrocławia, Domarata z Kobylan i Staszka z Chabimowia, a w reszcie i Powalę z Taczewa, którego widok szczególnie go ucieszył, pamiętał bowiem jaką zyczliwość, mu okazał owego czasu ów sławny rycerz w Krakowie.

Nie mógł jednakże do żadnego z nich od razu dostąpić, albowiem miejscowi rycerze mazowieccy otaczali każdego z nich ciasnym kołem, wypytując się o Kraków, o dwór, o zabawy, o różne przewagi bojowe, a zarazem przypatrując się ich świetnym szatom, ich trenieniu włosów, których cudne zwoje polepione były biłkiami dla mocy i biorąc z nich we wszystkim wzór dworności i obyczajów.

Wszelako Powalę z Taczewa poznał Zbyszka i rozsunawszy Mazurów, zbliżył się ku niemu.

—Poznałem cię, młodzianku — rzekł, ścisnąc jego dłoń. — Jakoż się miewasz i skąd się tu znalazłeś? Dla Boga! widzę, że już pas i o strogi nosisz. Inni do siwych włosów na to czekają, ale ty widać godnie św. Jerzemu słyszysz.

Szczęść wam Boże, szlachetny panie, — odrzekł Zbyszko. — Gdybym: najprzedniejszego Niemca z konia zważył nie takbym się ucieszył, jak z tego, że was wzdrowiu oglądam.

—Jam też rad. A rodzic twój gdzie?

—Nie rodzic, jeno stryj. W niewoli ci on u Krzyżaków i z wykupem za niego jadę.

—A owaz dzieweczka, która cię naleczka przykryła?

Zbyszko nie odrzekł nic tylko podniósł w górę oczy które załzawiły mu się w jednej chwili co widząc pan z Taczewa rzekł:

Padół to jest lez.... nie jeno prawy padół! Ale chodźmy na ławę pod jarzęba to mi opowiesz swoje rzewliwe przygody.

I pociągnął go w kąt dziedzińca. Tam Zbyszko, siadłszy obok niego począł mu opowiadać o niedoli Juranda, o pochwyce Danusi i o tem, jak jej szukał i jako mu zmarła po odbiciu. A Powalę słuchał uważnie i naprzemian to zdumienie, to gniew, to zgroza, to litość odbijały mu się na obliczu. Wreszcie, gdy Zbyszko skończył rzekł:

—Opowiem to królowi, panu naszemu! Ma on i tak upomnieć się u Mistrza o małego Jaska z Kretkowa i srogiej domagać się kary na tych, którzy go porwali. A porwali dlatego, że bogaty i chcą wykupu. Nic to u nich na dziecko rękę podnieść.

Tu zamyślił się nieco, poczem mówił dalej, jakby do siebie samego:

—Nienasycone to plemię, gorsze od Turków i Tatarów. Bo oni w duszy i króla i nas się boją, a jednak od grabieży i mordów nie mogą się powstrzymać. Napadają wsie, rzeżają kmieciów, topią rybaków, chwytają dzieci jako wilcy. Cóżby to było, gdyby się nie bali!... Mistrz na króla listy do obcych dworów wysyła, a w oczy mu się łasi, bo lepiej od innych

naszą potęgę rozumie. Ale przebierze się w końcu miara!

I znów na chwilę ucichło, a potem położył dłoń na ramieniu Zbyszka.

—Powiem królowi — powtórzył — a w nim wre już zdawna gniew, jak ukrop w garnku i tego bądź pewien, że kara okrutna nie minie sprawców twojej niedoli.

—Z tych, panie, już żaden nie żywie — odparł Zbyszko.

A Powalę spojrział na niego z wielką przyjacielską zyczliwością:

—Bogdajże cię! To widać swego nie darujesz. Jednemu Lichtensteinowi jeszcze nie odpłacić, bo wiem, żeś nie mógł. Myśmy mu, tak że w Krakowie słubowali, ale z tem trzeba chyba wojny — którą daj Bóg — doczekać, gdyż on bez pozwolenia mistrzowego stanąć nie może, a Mistrzowi jego rozum potrzebny, dla którego ciagle go na różne dwory posyła, więc mu i nie łatwo pozwoli.

—Pierwej muszę stryja wykupić.

—Tak... i wreszcie pytałem się o Lichtensteina. Niema go tu i nie będzie w Raciażku, gdyż wysłał jest do króla angielskiego po ludziów. A o stryja niech cię głowa nie boli. Gdy król, albo tutejsza księżna słowo rzekną, to z okupem nie pozwoli Mistrz kręcić.

—Tembardziej, że mam jeńca znacznego, rycerza de Lorche, którego jest pan możny i między nimi sławny. Radby on się pewnie wam, panie, pokłonić i znajomość z wami uczynić, bo nikt więcej nad niego nie wielbi sławnych rycerzy.

To rzekłszy, skinął na pana de Lorche, który stał w pobliżu, a ów rozpytałszy się już poprzednio, z kim Zbyszko rozmawia, zbliżył się skwapliwie, bo istotnie zapłonął chęcią poznania tak sławnego jak Powalę rycerza.

Więc gdy ich Zbyszko zaznajomił skłonił się wytworny Geldryczyk jak najukładniej i rzekł:

—Jeden tylko byłby większy zaszczyt, panie, od uściśnięcia waszej dłoni, a to potykać się z wami w szrankach, albo w bitwie.

Na to uśmiechnął się potężny rycerz z Taczewa, gdyż przy drobnym i szczupłym panu de Lorche wyglądał jak góra i rzekł:

A ja tam rad, że się spotkam jeno przy pełnych koniach i da Bóg, nigdy inaczej.

De Lorche zaś zawałał się nieco, a potem ozwał się jakby z pewną nieśmiałością:

—Gdybyście jednak, szlachetny panie, chcieli twierdzić, że panna Agnieszka z Długolasu nie jest najpiękniejszą i najnotliwszą damą w świecie.... Wielki byłby dla mnie honor.... zaprzeczyc i....

Tu przerwał i począł patrzeć w oczy Powalę z szacunkiem, ba! nawet z uwielbieniem, ale bystro i uważnie.

Ale ów, czy dlatego, że widział, iż zgniółby go w dwóch palcach, jak orzech, czy dlatego, że duszę miał niezmiernie dobrotliwą i wesołą, roześmiał się głośno i rzekł:

Ba, ja swego czasu słuhowałem księżnie burgundzkiej, ale ona wówczas miała z dzieścię roków więcej odemnie; jeżelibyście więc, panie, chcieli twierdzić, że moja księżna nie jest starsza od waszej panny Agnieszki, to trzeba nam będzie zaraz na koń....

Usłyszawszy to, de Lorche popatrzał przez chwilę w zdumieniu na pana z Taczewa, poczem jednak twarz poczęła mu drgać i wreszcie wybuchnął i on szczerym śmiechem.

A Powalę pochylił się otoczył mu biodra ramieniem, nagle podniósł go z ziemi i począł kołysać go z taką łatwością, jakby pan de Lorche był niemowleciem.

—Pax! pax — rzekł — jak mówi biskup Kropidło... Udalście mi się rycerzu i przebóg, nie będziemy się potykać o żadne damy.

Zaczem, uściśkawszy go, postawił na ziemi, gdyż właśnie przy wejściu na dziedzińcu huknęły nagle trąby i wszedł książę Zimowit Płocki z małżonką.

—Tutejsi księstwo przed królem i przed księciem Januszem przybywają — rzekł do Zbyszka Powalę — bo choć ucztą u starosty, ale zawsze, w Płocku — oni gospodarze. Pójdź ze mną do Pani, boć ją znasz jeszcze z Krakowa, gdzie się do króla za tobą przyczyniała.

I wziawszy go za rękę, powiodł przez dziedzińce. Za księciem i za księżną szli dworzanie i dworki, wszyscy z powodu obecności króla bardzo strojni i świetni, że aż cały dziedzińiec zajaśniał od nich, jak od kwiatów. Zbyszko, zbliżając się z Powalą, przepatrywał zdala twarze, czyli nie dojrzy między niemi znajomych i nagle, aż przystanął ze zdumienia.

Bo oto tuż za księżną ujrzał rzeczywiście znajomą postać i znajomą twarz, ale tak poważną, tak piękną i tak pańską, iż pomyślał, że go chyba oczy mylą:

—Jagienka li-to, czyli może córka księstwa na Płocku?

Ale to była Jagienka Zychówna ze Zgorzelic, gdyż w chwili gdy oczy ich spotkały się, uśmiechnęła się do niego zarazem przyjaźnie i litościwie, a potem przybladła nieco i nakrywając oczy powiekami, stała w złotej przepasce na ciemnych włosach i w niezmiernym blasku swej piękności, wysoka i cudna, nie tylko do księżniczek, ale do prawdziwej królowy podobna.

## IV.

Zbyszko podjął Panią na Płocku pod nogi i służył jej swoje ofiarował, ale ona niepoznała go w pierwszej chwili gdyż nie widziała go od dawnego czasu. Aż dopiero, gdy jej powiedział jako go wołają, — rzekła:

—Prawdziwie! A ja myślałam, że kto z dworu królewskiego. Zbyszko z Bogdanca! Jakże! Gościł tu u nas wasz stryjko, stary rycerz z Bogdanca i pamiętam, jako i mnie i















HENRYK SIENKIEWICZ  
w odpowiedzi Bjoernsonowi.

Wiedeński "Zeit", w którym pojawił się atak Bjoernsona na naród polski, ogłasza odpowiedź Henryka Sienkiewicza na ten artykuł. Dzięki uprzejmości znakomitego pisarza, możemy podać jego słowa w oryginale polskim.

Doradcy i informatorowie ruscy Bjoernsona powinni pamiętać o jednym przysłowiu: "Kłamstwem świat przędzie, ale się nie wróci." — Dwie rzeczy muszą uderzyć każdego, kto czytał artykuł Bjoernsona o Polakach: niesłychana bezcelność, z jaką oklamywano słynnego pisarza, i również niesłychana naiwność, z jaką człowiek sędziwy, w którym doświadczenie powinno było wyrobić ostrożność i zmysł krytyczny, przyjął za stwierdzenie i pewne wszystko, co mu podsunęto. Wobec tego można go wprawdzie żałować, ale nie można go uświadomić od odpowiedzialności. Mówi on, że czytał historię polską, a nawet, że musiał przerywać czytanie, tak odpychał go i mierzwił "Szatan", sprawca naszego złego, który w polskim narodzie zakorzenił się, jednak silniej niż gdzie indziej i tak nawet silnie, że dotychczas nie chce ustąpić — ale zobaczmy, czego się norweski poeta z niej nauczył.

Przedewszystkiem można by zapytać Bjoernsona, jak czytał historię polską. Istnieją bowiem rozmaite. Są urzędowe wydania pruskie; są także wydawane przez biurokrację rosyjską, w których można doczytać się nawet takich wiadomości, że Sobieski oswoiwszy Wiedeń na czele wojsk rosyjskich. Jeżeli słynny pisarz czerpał z tego rodzaju źródeł, to mógł znaleźć w historii naszej całe zastępy szatanów. Ale musimy go ostrzec, że to woda, która temu, kto się jej napije, grozi gorączką i bredzeniem.

Bjoernson odkrył jednak w naszych dziejach ciągłą obecność szatana. Według norweskiego pisarza, był nim dziki indywidualizm, zamilowanie wolności dla siebie, a tyranią i okrucieństwem względem innych połączonych, czy też podbitych narodów — absolutny brak wyrozumienia dla nich aspiracji, brak litości dla ich cierpień potwornego egoizmu i brak miłości wogóle.

Wiele szukamy dowodu tego w dziejach.

Dawno już, bardzo dawno temu zaszedł rzadki fakt w historii. Po olbrzymiej zwycięskiej bitwie ze wspólnym nieprzyjacielem, połączyły się ze sobą dobrowolną umową dwa narody na dalszą wspólną drogę i niedole. Narodami tymi byli Polacy i Litwini wraz z przynależną do tych ostatnich Białorusią i Ukrainą. Istnieje stary, bo datujący się z r. 1413 dokument tej umowy, owóz, dość na niego rzucić okiem, aby przekonać się, jak ten polski szatan egoizmu, tyranią i braku miłości wyćwiczył na nim natychmiast swe piętno. Dokument ten, który łatwo Bjoernson może znaleźć i przeczytać, brzmi w kilku wstępnych wierszach, jak następuje:

"Ku wiecznej pamięci! — "Nie dozna zbawienia, kto się na miłość nie oprze. Miłość jedna nie działa marnie; ona gasi zawiści, osłabia urazy, daje pokój, łączy rozdzielonych, podnosi upadłych, gładzi nierówności, wspiera każdego, nie obraża nikogo i ktokolwiek się schroni pod jej skrzydła, nie ulegnie się niczego. Miłość winna tworzyć prawa, zakładać miasta, rządzić królestwami, prowadzić do dobrego stanu Rzeczpospolitą, wydoskonalać enoty enotliwych... itd., itd.

Ale może to jaki urzynek z listów św. Pawła, Apostoła!

Nie! To dokument Unii Polskiej z Litwą w Horodzie z 1413 roku — to "Szatan polski" wygłasza takie myśli wśród mroku średnich wieków, za czasów przemocy, okrutnych wojen i prawa pięści.

I oto takim szatańskim sposobem złączone narody przetrwały w zespole wieki chwały, a później wiek klęsk i męczot. Przetrawiały nawet Murawiewa. Krew ich wojowników i męczenników płynęła aż do ostatnich prawie czasów jednym strumieniem i myśl ich była jedna. Kościuszko był Litwinem, a największy poeta polski, o którym sam Bjoernston mówi, że opromienił nową tęczą niebo ludów, uważa również Litwę za swą ojczyznę.

Ta pełna miłości i tolerancji dusza polska, nie zmieniała się w ciągu wieków i nie zmieni się nigdy. Od dawniejszych już czasów istnieje na Ukrainie pod berłem rosyjskiem i w Galicji, pod austriackim ruchem narodowotyński, a w ostatnich dniach rozbił się na Litwie i litewski. Jakże zachowują się wobec tego Po-

lacy! Gdyby Bjoernson mógł czytać dzienniki polskie, przekonaby się, że cała niemal prasa nasza, bez względu na barwę, nie zajmowała i nie zajmuje bynajmniej wrogiemu względem tych aspiracji stanowiska. Panująca w niej myśl da się streścić w tych krótkich słowach: nie budujcie na nienawiści do nas i do naszej kultury, bo na nienawiści nie da się nie zbudować. Bądźcie nam braćmi, a my wam odplacimy miłością i pomocą.

Tak przemawia we wszystkich trzech zaborach szatan polski.

A teraz przejdźmy do dalszych zarzutów.

Wytka nam między innymi Bjoernson, że prowadziliśmy wojnę wprost szalone. Kiedy? Czy to znów kłamliwa informacja, czy najgłębsza nieznajomość historii? Nie byliśmy ludem zaborczym i ani jeden z tych krajów, które weszły w skład Rzeczpospolitej od Bałtyku do Morza Czarnego nie wszedł drogą najazdu i zaboru. Wszystkie wojny nasze przegraliśmy Niemcom do 1410 r., t. j. Grunwaldu, a potem przeciw Moskwie, Szwedom, Islamowi byliśmy odporne. W naszych dziejach zdarzały się tylko bitwy szalone. Uderzać w trzy tysiące ludzi na sześć-kroć liczeźniejszych, bitnych i wyćwiczonych skandynawczyków, jak pod Kirchholmem, uderzać w trzysta konie na krocie Turków, lub garstką ułanów atakować wawoży Somo Sierra były może szaleństwem. Ale nad mogiła takich zwycięstw wstyd gwizdać. Niech śpią w spokoju i ślawie. Nie wypada zresztą mówić o szalonych wojnach i wyprawach potomkowi Normandów. Przecie nie przypuszczam, żeby Bjoernson mówił o naszych powstaniach, do których popychał nas nadmiar cierpienia i rozpacz, albowiem byłoby to pluć na krew i męczeństwo a to byłoby Bjoernsona niegodne.

Miłość ojczyzny nie zaślepia mnie tak dalece, bym nie miał widzieć naszych dziejowych wad i zapoznawał nasze grzechy. Mielismy jedne i popelnialiśmy drugie, ale nie takie, jakie nam zarzuca Bjoernson. Przedewszystkiem zaś wady nasze przynosiły największe szkody nam samym, a za grzechy pokutowaliśmy i pokutujemy dotąd, jak żaden inny naród.

Nasze losy są zaiste dziwne. W r. 1791, kiedy otrząsaliśmy się ze zbyt podobnej do awantury, wolności, i wraz ze szlachetną konstytucją zaprowadziliśmy tron dziedziczny, Rosya i Prusy zarzucały nam jakobinizm i pod tym pozorem rozszarpały nam podstępnie ojczyznę. Obecnie, gdy jesteśmy społeczeństwem na wskroś demokratycznym, Bjoernson zarzuca nam wsteczność i chęć utrzymania u siebie w domu zaletności ludu od szlachty. Mówi więc jego językiem, "Szatan" jeszcze tkwi w nas i każe posłom polskim przemawiać w dumie przeciw wszelkim twórczym i zbawiającym reformom, aby utrzymać lud w tradycyjnej niewoli.

Wiele przez chwilę jeszcze pomówmy o tej tradycyjnej niewoli naszego ludu. Przedewszystkiem czy ta niewola była mniejsza w Niemczech, Francji, lub gdziekolwiek indziej? Pisze Bjoernson, że w Polsce mogli panowie chłopów sprzedawać, zabijać, że chłop nie miał przystępu do żadnego sądu, że nie mógł sprzedawać nawet wódki etc., etc. A w reszcie Europy? Co do sprzedawania chłopów, to wprost nieprawda. Pominiawszy czasy pierwotne, odpowiadające takim samym stosunkom u innych, dziś wysoce cywilizowanych ludów, prawa sprzedawania chłopów nie miał polski pan nigdy. Prawo skazywania chłopów na śmierć odnosi się zwykle do konstytucji z roku 1573, która zresztą wyraźnie go nie daje; mówi tylko, że panu wolno ukarać poddanego wedle swego rozumienia. Natomiast najskrupulatniejsze poszukiwania (prof. Korzon) nie wykryły ani jednego wypadku, by sąd pański wydał wyrok śmierci na chłopów. Widocznie "Szatan polski" nie umiał się na to zdobyć. W przeciwnieństwie do tego sami historycy niemieccy stwierdzają, że jeszcze w XVII i XVIII wieku w Meklemburgu pan miał prawo życia i śmierci nad chłopem, a w Saksonii istotnie tracono chłopów na podstawie wyroków wydanych w sądach pańskich. (Conrad. Jahrbueher Nationalökonomie und Statistik N. X. t. 20 str. 484, 485.) Zasada, że chłop winien brać trunki z karczy pańskich, jest jednym z tak zwanych praw przynusów (Bauerrecht), które się wykształciło i najpierw tam było stosowane. Władza sędziowska panów jest przejawem władzy dominującej (Grundherrschaft), która zdaniem najpoważniejszych, uczonych Niemiec ustaliła się w Polsce dopiero przez kolonizację niemiecką.

Łecz oto następny zarzut: "Polacy bohaterowie wolności — mówi Bjoernson — przyłączyli się do rządu biurokratycznego i do reakcji. Widzieliśmy, że polscy wła-

(Meitzen). Jakąż zdumiewającą nieświadomością jest, instytucje całego ówczesnego świata zachodniego, wynalezione najpierw na zachodzie, a wprowadzone do Polski pod jego wpływem — składać wyłącznie na karb Polaków i jakiegoś specyficznego polskiego "Szatana"!

W krajach zachodnio-habsburskich dopiero Józef II w r. 1781 zniósł poddaństwo osobiste chłopów. Konstytucja polska z r. 1791 uznała pełną wolność chłopów, a jeżeli nie przeprowadziła uwłaszczenia, to pamiętać należy, że w krajach niemieckich uwłaszczenie, przeprowadzone dopiero w XIX wieku, to jest wówczas, gdy Polska była już rozdartą i stanowiła praw dla siebie nie mogła. Zarzucać Polsce to, że nie dokonała w danym czasie pewnych reform, które na całym świecie później dopiero przyszły ludziom do głowy, jest tem samem, czem byłoby zarzucać norwegom, że nie znali druku przed jego wynalezieniem, lub normandzkiemu wikingom, że nie mieli takich idei, jakie ma Bjoernston i że mniej od niego kochał Rusinów.

To wszakło jest pewne, że za czasów Wawegów dokładniejsze musieli mieć wiadomości owi wikingowie o Rusi, niż je ma dziś Bjoernston o dumie i roli, jaką w niej odegrali posłowie polscy. Czytajcie, co o tem pisze, niepodobna oprzeć się oburzeniu, że mogli się znaleźć szalierze, którzy informując go w ten sposób, pozwolili sobie do tego stopnia zadzwierć z człowieka o europejskim nazwisku, a zarazem sędziwego starca.

Jest bowiem coś wzbudzającego litość w takim zupełnym zaniku zmysłu krytycznego. Nie chce naprzykład wierzyć Bjoernson oficjalnej statystyce Galicji, dokonywanej na miejscu wedle zapisów, czynionych przez ojców rodzin, a ukladanej w Wiedniu przez centralną komisję, złożoną z Niemców. Woli wierzyć statystyce, dostarczonej mu przez ruskiego Faltstafa. Skarży się, że oficjalna zaliczyła do Polaków żydów, a ponadto, dwieście tysięcy rusinów, dlatego tylko, że są katolikami. Żydzi wprawdzie zapisują się sami, do jakiej chęci narodowości, a rusini galicyjscy wszyscy są katolikami i różnią się od łacinników tylko obrządkiem, wszyscy podlegają władzy papieża. Ale w Norwegii wolno takich rzeczy nie wiedzieć i wolno płakać razem z ruskim aniołem nad intrygą polskiego szatana.

Zauważyć przy sposobności należy, że przy układaniu tej statystyki zasła istotnie pewna pomyłka: w Wiedniu zaliczono do Rusinów dwieście tysięcy Polaków, dlatego tylko, że nie mając w pobliżu kościołów łacińskich, przystosowali się z konieczności do katolickiego obrządku sławiańskiego.

Skąd jednak wziął się cały ów las kłamstw i niedorzeczności, tak gęste, że nie wiadomo do jakiego drzewa zbliżyć się najprzód z toporem! Z czego to wszystko poszło! Oto przed niedawnym czasem banda studentów ruskich napadła pod nieobecność polskich na uniwersytet we Lwowie. Bohaterowie poniszczili sprzęty, potłukli szafy, pokrajali portrety rektorów i poranili jednego bezbronnego profesora, który, jako sekretarz, znajdował się w kancelarii. W więzieniu, do którego ich na krótko zamknęto, urządzili głódkę z winem i befsztykami, nadsyłanymi przez znajomych. Pozem wypuszczono ich i obecnie za to kulturalne i patryotyczne bohaterstwo będzie ich sądził sąd niemiecki, aby nie mogło się zdawać, że ich sądzi stronnictwo polski. I to jest literalnie powód, z którego się zrodził artykuł Bjoernsona o szatanie polskim, o polskiej tyranii wogóle i o uciśku Rusinów w szczególności.

Wchodzimy znów w ten sam las. "Uniwersytet we Lwowie był pierwotnie ruski" — mówi Bjoernson. — Kiedy! jest to taka prawda, jak to, że na Litwie, Ukrainie i Białorusi znajduje się 30 milionów Rusinów, a tylko 900 tysięcy Polaków, lub jak to, że w Polsce na 7 milionów chłopów jest pięć milionów bezrolnych. Ale kto powiedział, że Koło polskie uznało reformę agrarną za zbytę, dla tego i uniwersytet we Lwowie mógł być "pierwotnie ruski". Prawda jednak, która się nie da uspić, choćby ją usypiał taki hyponozyter, jak Bjoernson, mówi co innego. Mówi ona, że we Lwowie, w którym, zauważyliśmy, jest niespełna 10 proc. Rusinów, uniwersytet nie był ani pierwotnie, ani nigdy ruskim. Został on założony za Króla Jana Kazimierza w r. 1661, a na pierwszym studium swego istnienia zwał się jezuitkim. Wykład był łaciński. W r. 1784 po przyłączeniu dzisiejszej Galicji do Austrii, została ona wszechnia zmieniona przez Józefa II w tak zwany uniwersytet

Drugi zarzut, że Koło polskie sprzeciwiało się autonomii Litwy i Ukrainy, jest tylko nowym dowodem, do jakiego stopnia pozwolono sobie nadużyć łatwości Bjoernsona. Nic podobnego nie miało po prostu miejsca. Cóż można nad to więcej powiedzieć!

Protest w Wybogu, ci nawet Rosyanie, którzy wzięli w nim udział, uważają obecnie za kapitalny błąd polityczny. Polacy żądali do Wybogu, nie żeby protestować przeciw protestom, ale by wyrazić kadetom swoje współczucie i wyjaśnić im, dlaczego do protestu przyłączyli się nie mogą. Że tak było, można dowiedzieć się z pierwszego lepszego dziennika i trzeba było się dowiedzieć, zanim się wystąpiło z oskarżeniem.

Łecz oto następny zarzut: "Polacy bohaterowie wolności — mówi Bjoernson — przyłączyli się do rządu biurokratycznego i do reakcji. Widzieliśmy, że polscy wła-

ścielele wysyłali do cara deputatów i telegramy, żeby zmienił prawo wyborcze, bo zagraża ono kulturnej; słyszyliśmy, jak poseł Grabski rzekł bez ogródek: "Jeśli rząd chce nadać Wszelchpolsce — Królestwu, Litwie, Ukrainie i Białorusi) samorząd, to przyrzekamy solennie, że w ciągu dwóch miesięcy będą wszyscy rewolucyoniści w pięć wycieczki."

Czytajcie to, zdawało mi się, że śnie. Więc Polacy sprzeciwiali się autonomii Litwy i Rusi, a za samorząd dla siebie i dla Litwy i Rusji obiecywali wytracić rewolucyoniistów! Równem prawem można powiedzieć, że Bjoernson po rozbiści się unii szwedzko-norweskiej starał się o koronę norweską dla siebie i swych potomków. Nie też innego nie można przypuścić, tylko to, że odegrał tu rolę jakiś szalier, który go najrozmyślniej oszukał — jakiś polityczny ruski Faltstaf, o którym można powiedzieć to, co Szekspir przez usta królowiecia Henryka mówi o Faltstafie angielskim: "Kłamstwa jego są podobne do ojców, który je spłodził — równie potworne i bezcelne". Ale dać się tak oszukać, co za upokorzenie dla Bjoernsona... Poseł Grabski chce go podobno pozwać sądownie o oszczerstwo. Jakiemuż nie uczynił. Przecie nawet dzienniki rosyjskie wyśmiewają obecnie łatwości sędziwego pisarza. To chyba wystarcza.

Jest bowiem coś wzbudzającego litość w takim zupełnym zaniku zmysłu krytycznego. Nie chce naprzykład wierzyć Bjoernson oficjalnej statystyce Galicji, dokonywanej na miejscu wedle zapisów, czynionych przez ojców rodzin, a ukladanej w Wiedniu przez centralną komisję, złożoną z Niemców. Woli wierzyć statystyce, dostarczonej mu przez ruskiego Faltstafa. Skarży się, że oficjalna zaliczyła do Polaków żydów, a ponadto, dwieście tysięcy rusinów, dlatego tylko, że są katolikami. Żydzi wprawdzie zapisują się sami, do jakiej chęci narodowości, a rusini galicyjscy wszyscy są katolikami i różnią się od łacinników tylko obrządkiem, wszyscy podlegają władzy papieża. Ale w Norwegii wolno takich rzeczy nie wiedzieć i wolno płakać razem z ruskim aniołem nad intrygą polskiego szatana.

Zauważyć przy sposobności należy, że przy układaniu tej statystyki zasła istotnie pewna pomyłka: w Wiedniu zaliczono do Rusinów dwieście tysięcy Polaków, dlatego tylko, że nie mając w pobliżu kościołów łacińskich, przystosowali się z konieczności do katolickiego obrządku sławiańskiego.

Skąd jednak wziął się cały ów las kłamstw i niedorzeczności, tak gęste, że nie wiadomo do jakiego drzewa zbliżyć się najprzód z toporem! Z czego to wszystko poszło! Oto przed niedawnym czasem banda studentów ruskich napadła pod nieobecność polskich na uniwersytet we Lwowie. Bohaterowie poniszczili sprzęty, potłukli szafy, pokrajali portrety rektorów i poranili jednego bezbronnego profesora, który, jako sekretarz, znajdował się w kancelarii. W więzieniu, do którego ich na krótko zamknęto, urządzili głódkę z winem i befsztykami, nadsyłanymi przez znajomych. Pozem wypuszczono ich i obecnie za to kulturalne i patryotyczne bohaterstwo będzie ich sądził sąd niemiecki, aby nie mogło się zdawać, że ich sądzi stronnictwo polski. I to jest literalnie powód, z którego się zrodził artykuł Bjoernsona o szatanie polskim, o polskiej tyranii wogóle i o uciśku Rusinów w szczególności.

Wchodzimy znów w ten sam las. "Uniwersytet we Lwowie był pierwotnie ruski" — mówi Bjoernson. — Kiedy! jest to taka prawda, jak to, że na Litwie, Ukrainie i Białorusi znajduje się 30 milionów Rusinów, a tylko 900 tysięcy Polaków, lub jak to, że w Polsce na 7 milionów chłopów jest pięć milionów bezrolnych. Ale kto powiedział, że Koło polskie uznało reformę agrarną za zbytę, dla tego i uniwersytet we Lwowie mógł być "pierwotnie ruski". Prawda jednak, która się nie da uspić, choćby ją usypiał taki hyponozyter, jak Bjoernson, mówi co innego. Mówi ona, że we Lwowie, w którym, zauważyliśmy, jest niespełna 10 proc. Rusinów, uniwersytet nie był ani pierwotnie, ani nigdy ruskim. Został on założony za Króla Jana Kazimierza w r. 1661, a na pierwszym studium swego istnienia zwał się jezuitkim. Wykład był łaciński. W r. 1784 po przyłączeniu dzisiejszej Galicji do Austrii, została ona wszechnia zmieniona przez Józefa II w tak zwany uniwersytet

Drugi zarzut, że Koło polskie sprzeciwiało się autonomii Litwy i Ukrainy, jest tylko nowym dowodem, do jakiego stopnia pozwolono sobie nadużyć łatwości Bjoernsona. Nic podobnego nie miało po prostu miejsca. Cóż można nad to więcej powiedzieć!

Protest w Wybogu, ci nawet Rosyanie, którzy wzięli w nim udział, uważają obecnie za kapitalny błąd polityczny. Polacy żądali do Wybogu, nie żeby protestować przeciw protestom, ale by wyrazić kadetom swoje współczucie i wyjaśnić im, dlaczego do protestu przyłączyli się nie mogą. Że tak było, można dowiedzieć się z pierwszego lepszego dziennika i trzeba było się dowiedzieć, zanim się wystąpiło z oskarżeniem.

Łecz oto następny zarzut: "Polacy bohaterowie wolności — mówi Bjoernson — przyłączyli się do rządu biurokratycznego i do reakcji. Widzieliśmy, że polscy wła-

Józefiński. Wykładano w nim, jak i dawniej po łacinie, z wyjątkiem teologii pastoralnej, której polski wykład cesarz potwierdził. W roku 1805 przemieniono zakład na Liceum. W r. 1816 przywrócono mu prawa uniwersyteckie. W r. 1817 wprowadzono katedrę języka i literatury polskiej. W roku 1824 uniwersytet niemieczono. W r. 1848 wszystkie wykłady rozpoczęły się po polsku. Po bombardowaniu Lwowa nastąpił powrót niemieczyny. Teologia została po polsku, Rusinom zaś przyrzeczono otwarcie pewnych katedr ruskich, gdy się ich język rozwinie dostatecznie.

W r. 1871 znikiły ograniczenia językowe, wskutek czego znalazło się stu dziewięciu profesorów polskich, a siedmiu ruskich. W roku 1882 ministerium w Wiedniu uznało, że językiem wykładowym jest język polski. W wewnętrznym urzędowaniu obowiązują początkowo łaciński, następnie niemiecki, potem polski. Nie przyszło do głowy mówić o ruskim.

Wobec tego, czem jest i skąd się wzięło twierdzenie Bjoernsona, z którego jednak zrodził się cały jego artykuł, że uniwersytet we Lwowie był pierwotnie ruskim?

Jakie na to złożono dowody? A o dowody, kto się stanowi sędzią, musi pytać, inaczej wyroki jego będą przypominały dawniejsze tureckie.

Nikt z Polaków nie będzie się sprzeciwiał chęci Rusinów posiadania własnego uniwersytetu, ale musimy bronić tego, co nasze i będziemy bronili jak jeden mąż. Powtórzę przymet raz jeszcze, że uniwersytetu i katedr nie zdobywa się pałką. Co do tyranii polskiej i krzywd ruskich, niech ta uniwersytecka sprawa będzie ich miarą. Ministerium postanowiło w roku 1882, że językiem wykładowym jest z reguły polski, a jednak istnieje w uniwersytecie lwowskim siedem katedr ruskich, między niemi zaś takie, jak prawa cywilnego, prawa karnego i historii powszechnej.

Gimnazjów mają Rusini w Galicji pięć, choć brak do nich profesorów a nawet i uczniów. Szkół elementarnych ruskich z ruskim językiem wykładowym istnieje 2144. Wszystkie szkoły realne i fachowe są dla nich otwarte, jeno zbyt mało z nich korzystają, gdyż procent ich wynosi we wszystkich zakładach naukowych zaledwie 19.

Taki jest stan rzeczy w Galicji, a jaki był w Rosyi? Oto do ostatnich czasów nie było wolno drukować w państwie rosyjskiem książek ruskich. Nietylko katedr uniwersyteckich, ale szkół dotąd niema. O tem jednak ruski Faltstaf zapomniał widocznie powiedzieć Bjoernsonowi.

A teraz niech słynny pisarz zwróci oczy w inną stronę. Być może, że nie zechce ich zwrócić na

..... zabór pruski, w którym Polacy, nie mówiąc o szkołach elementarnych, nie mogą uzyskać nawet wykładu religii w języku ojczystym. Ale ponieważ tam chodzi także o religię — może to raz i Bjoernsona. Więc niech spojrzmy np. na Sleszwik, w którym żyją bliźni mu krwii duńscy. Niedługo, gdy w sejmie pruskim jakiś poseł niemiecki, kształcony także widocznie na urzędowych wydanach historii naszej, zarzucił Polakom uciśk Rusinów, odpowiedźmi mu posłowie polscy: "Dajcie nam to, co posiadają Rusini w Galicji, a na tem chętnie porzeczaniem". Owóż i ja odpowiem Bjoernsonowi: Zapytaj norweskich pisarzy Duńczyków w Sleszwiku, czy posiadają to, co Rusini w Galicji? A jeśli po tem pytaniu usłyszysz skargę uciśnionych, to zajmij się lepiej nimi, nie nami. O głosić ich krzywdy światu .....

..... Wykryj .....

..... i pisać przedewszystkiem o stronach znanych ci dokładnie i bliżej, co do których nikt cię z taką łatwością nie oklamie i nie oszuka.

A tego dziwnego szatana polskiego, który w pomroce i grozie średnich wieków przemawiał do innych narodów słowami jakby Ewangelii, który nie dopuścił w Polsce wojen religijnych, tego dziwnego szatana, pod którego skrzydła chronili się swego czasu przesładowani żydzi, sekcjarze moskiewscy, protestanci niemieccy i wszyscy, którzy gdzieindziej cierpieli za wiarę i przekonania, zostaw w spokoju.

Mówisz i przynajmniej sam, że wysłał on dzieci swoje na wszystkie pola bitew, na których lała się krew za wolność narodów. I tak jest! Ale ja ci powiem więcej. Ten najdziesiętniejszy z szatanów został nawet na krzyż przybity.

Zostaw go w spokoju .....

Henryk Sienkiewicz.

## CZYTAJCIE!

## CZYTAJCIE!

## \$28 Szyfkarty do kraju 28

KTO na lato jedzie do kraju ten niech nie daje więcej jak tylko 28 dol. za Szyfkartę przez wodę. Szyfkarty o 15 procent tańsze mamy dla Was, okręty ekspresowe 8-koninowe z najszybszą jazdą tylko po cenie \$28. Odjazd turystów. Trzy wycieczki. Trzy terminy. Zważcie na każdy termin i t. s. na 19 czerwca, na 8 lipca i na 17 lipca. Kto w te 3 dni od nas odejście, ten płaci za szyf ekspresowy tylko \$28. Niebawem. Nigdzie tego niema. Nadzwyczajne wygody dla pasażerów. Nocleg i czekowanie bagażu za darmo. Każdy prezent dostaje w drodze. Tylko 600 miejsc mamy na każdym okręcie. Chwyćcie je, Piszcie zaraz po nie. Zamawiajcie zaraz miejsca. — Podziękujcie.

KTO chce pieniądze wysłać do kraju najtańiej, najbezpieczniej? KTO chce kogoś pewnie i wygodnie sprowadzić z kraju i też tanio? KTO ma kłopoty wojkowe (o ćwiczenia, kontrole lub asenterunki)? KTO chce ściągnąć z kraju dług i spadki? KTO ma jakieś zwłaskane procesy o grunta? KTO potrzebuje pełnomocnictwa, kontraktu lub wogóle pomocy i porady w czemkolwiek, ten lepiej nie może zrobić jak tylko zaraz napisać do nas na adres:

## IZYDOR HERC,

Bankier i Notaryusz

2 CARLISLE ST.

NEW YORK, N. Y.

**Główny skład tytoniu Cygar i Papierosów.**  
IMPORTUJEMY Tytonie rosyjski i turecki; oraz herbatę rosyjską różnych firm.  
FABRYKUJEMY NAJLEPSZEGO GATUNKU CYGARA  
PAPIEROSY I TABAKI DO ZAZYWANIA.  
Zwracamy uwagę Szan. Publiczności, iż FARRYKA NASZA SPRZEDAJE PO ZNIZONYCH CENACH!  
Mamy na składzie wszelkiego rodzaju tytonie, tabaki do zazywania, maszynki do papierosów, glizy, cygaronki gruszkowe, jabłkowe i orzechowe, bibułki i t. d.  
HERBATA ROSYJSKA K. S. POPOWA.  
**MAGES & TRACKT, 779 MILWAUKEE AVE., CHICAGO, ILLINOIS.**

## NIEZWYKŁE TANIOŚCI!!!

Wypukliński zapas doskonałych brzytew i będziemy je sprzedawać po 1/2 ceny, po niekiedy nawet po 1/3 ceny! 15 centów z przesyłką. Każda brzytwa w naszym pudełku z napisem w złocie „\$3.00”. Jest to bardzo dobry towar dla agentów.  
Pasek do brzytwy, bardzo tanio — 30 centów.  
Przeżyłka — 1 centy.  
Szczoteczka do golenia z dobrym włosiem — 25 centowy gatunek tylko 15 centów. Przeżyłka 3 centy. Pieniądże mogą być przesłane w liście rejestrowanym lub przekażem pocztowym.  
Zamawiajcie zaraz i pamiatajcie przy tej sposobności, że my sprzedajemy wszystko, co jest potrzebne jednemu z was.  
Innych towarów, których moglibyście być w potrzebie. Każdy towar gwarantujemy zwrotem pieniędzy. Katalog nie jest jeszcze wykończony.  
**THE COSMOPOLITAN MERCANTILE Co. Dept. G-P.**  
876-82 N. Hermitage Avenue. Chicago III.

## POLSKA APTEKA,

257 Hanover street, 257 Boston, Mass.

Pełny wybór różnych aptecznych towarów krajowych i zagranicznych. W aptece zawsze **Polski Doktor** udziela bezpłatnej porady na wszelkie choroby.

WYDAWNICTWO MUZYCZNE  
I KSIĘGARNIA.

## Bolesława J. Zalewskiego,

dyrygenta chóru śpiewackich i pierwsz. rządowej orkiestry polskiej w Chicago.

W składzie znajdują się:

NUTY POLSKIE. (Sto tysięcy utworów) Do śpiewu, teatru, na fortepian, orkiestrę kapel.

SZKOŁY W POLSKIM JĘZYKU. Do śpiewu i na wszelkie inne instrumenta

KSIĄŻKI DLA DZIECI. Śpiewy, gry i zabawy

Książki powieściowe i naukowe. Książki do nabożeństwa.

KSIĄŻKI MUZYCZNE. Teatrálne dla dzieci, Teatrálne dla artystów i amatorów z muzyką lub bez.

POCZTOWKI Narodowe polskie z nutami lub bez, widoki naszych gór i łąk.

INSTRUMENTA MUZYCZNE I PRZYBORY.

Zwraca się uwagę, że wydawnictwo ma na składzie tylko najlepsze instrumenta, wypróbowane przez znaną i dyrygenta B. J. Zalewskiego, (zobaczmy go do ceny) Żywi taniach i niedolnych instrumentów, jakie ogłaszają inne firmy nie polskie w składzie Wyd. nie mamy, przeto chcemy mieć instrumenty dobre i trwałe, proszę zamawiać tylko w naszym składzie.

Za dołączeniem znaczka 5c, będą wysłane katalogi wyżej podanych przedmiotów i do tego prezent w nutach. Adresować proszę:

WYDAWNICTWO MUZYCZNE B. J. ZALEWSKI I SKA.

609 Milwaukee ave., Chicago, Ill.

Dep. G  
Telefon 788 Ashland.

**DR. BONKER'S**

**Rzecz zupełnie nowa w medycynie.**  
**DR. BONKER'S KROLEWSKIE**  
**WZMACNIAJĄCE PIŁULKI**

**CZYNNIA KREW ZDROWĄ.**  
Zyciodawca krwi, który jest czystą, czerwoną krew, i jak długo krew jest czysta, a jest najniebezpieczniejsza choroba nie będzie miała do was przyczynę — JEŻELI CIERPIEĆ NA JAKĄS CHOROBY, CHOĆBY BYŁA NAJNIEBEZPIECZNIEJSZA, jeżeli przyprowadzicie krew do czystości, czerwoności i zdrowego stanu, KAZDA CHOROBA BĘDZIE WYLECZONA — Lekarstwo używane wewnętrznie, wytwarzające czystą, zdrową i bogatą krew, jest jedynym lekarstwem na każdą chorobę.  
**DR. BONKER'S KROLEWSKIE PIŁULKI**  
WYTWARZAJĄ KREW, WZMACNIAJĄ NIEWŁĄDZĄCĄ KREW.

Leczą one wszelkie choroby, powstające z nieczystości krwi, jak np. CHOROBY KROWE, Ogólne osłabienie, Białe Upławy, Anemia, Późnociąża, Choroby MĘSKIE: Ogólne osłabienie, Nerwowość, Bezsenność, Impotencja itp. PRZYWRACAJĄ WŁASNYCH WYPADKACH CHOROBU ZUPLENE ZDROWIE.  
Do nabycia we wszystkich aptekach w cenie 50c. — Przyrządzone przez:

**The Dr. Bonker's Medicine Co.,**  
709 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.  
Po otrzymaniu 50c, wyślemy pocztą wszystkie części St. Zje



## POSZUKIWANIA.

**TYLKO KILKA DOLARÓW!** Kosztuje u nas szybki odjazd do kraju na najlepszych pasażerskich okrętach przy małej usłudze. Jadą do 7-9 dni. Odjazd do Hamburga, Bremen, Rotterdam i Antwerpen co drugi dzień na przemian. Opieka braterska. Ręczymy zadowolienie. Nikt nie ma więcej wydatków. Spróbuj i napisz list a bliższe objaśnienia odrobiną pocztą zaraz nastąpią. Immigrant Labor Exchange Inc., 2 Carlisle st., New York, N. Y.

**KOSCIENIE** oplaki można dostać każdego czasu w roku u Fr. Chojnackiego, 4724 Winchester ave., Chicago, Ill.

Nim kupicie u kogo innego bilet okrętowy (szybką) lub wysłacie pieniądze do kraju nie zapomnijcie się wprzódy spytać o dokładne ceny starej i zaufanej firmy. A. Grochowski & Co. 131 E. 7th st. New York City. (Feb. 28-8)

Najlepszej powody we wszystkich sprawach, żywo każdego człowieka obchodzących, udziela znane polskie biuro informacyjne W. Janowski. Piszcie natychmiast, a otrzymacie najlepsze informacje. Pamiętajcie o tem, że dobra rada zótawa. Przyjdziecie 2 centowa marka na odpowiedź. W. Janowski, 32 Fox Pl., Chicago, Ill.

**NAJLEPSZA MASZYNA** do pisania listów, zrobiona ze stali, bardzo trwałe i praktyczne, na której każdy może pisać i łatwo list napisać, litery są wyraźne, kosztuje tylko \$7.50. Lepszej maszyny za tę cenę nigdzie nie dostaniecie. Pieniądze należy nadesłać przez Money Order pod adresem: EAGLE SUPPLY HOUSE, 581 Noble st., Chicago, Ill.

**Ważne! Ważne! Ważne!** Dla rodaków mieszkających we Philadelphii i okolicy! — Niech każdy przyjmie do wiadomości, że IZYDOR HERC, znany Polak Bankier z Nowego Yorku otworzył tylko dla wygody Rodaków filię bankową we Philadelphii, dokąd ka- żdy, mieszkający w pobliżu może się z całym zaufaniem udać. IZYDOR HERC, został też zamianowany generalnym agentem 2. najlepszych i najtańszych linii okrętowych, gdzie szykarki można dostać taniej niż u innych kompanii okrętowych. Komu zatem blisko, niech tam się uda! Niech każdy się przekonaj! Nie ślicie pieniędzy, nie kupujcie szykarki ani nie szukajcie porady lub pomocy w nłczem, zanim wprzódy u nas nie będziecie! Dostaniecie wszystko taniej i uczyćcie się wszędzie! Próbujcie! Kto tam przybędzie ten dostaje śliczny prezent, upominek na przyszłość. Będziecie na adres: IZYDOR HERC, Bankier Pol- ski, 236 Balabridge St., Philadelphia, Pa.

**POSZUKUJE** Rodaków którzy by chcieli nabyć dobrą brytwę. Są to Angielskiego wyrobu i tak znakomite, że każda brytwa gwarantuje, a gdyby kto niebył zadowolony w każdym razie zwracam pieniądze. Ponieważ jestem balbierem więc na brytwach znam się bardzo dobrze i załatwiam dla braci rodaków ze ucieczką z rzetelnością. Cena \$2.50 z przesyłką. Pieniądże wysłać należy przez P. O. Money order. S. Hyberk 626 17 ave. N. E. Minneapolis Minn.

**POSZUKUJEMY** robotników polskich (osoby pojedyncze lub rodziny) do naj- lepszych robót fabrycznych i do kopal- ni węgla. Płaca bardzo dobra, jazda na plac roboty wyłożona, zgłoszenie się o- sobie lub piszcie na adres: Immigrant Labor Exchange, 2. Carlisle St. New York.

**AGENCI** w każdej miejscowości Ameryki poszukiwani, sposobność dobrego zarobku nawet dla tych, którzy nie zna- ją angielskiego, tylko kilka godzin w- czorem pracy, za pierwszy tydzień prze- ciy dajemy \$12 zaliczki. Piszcie natych- miast do H. J. Mares 67 W. 67 Str. N. Y.

**POLITOWSKIEGO** Piotra z gubernii płockiej powiatu przasnyskiego, po- szukuje Antoni Szlagowski Morrisville, Ill. Post Box 127.

**ZACHARY** Elzbiety z Niedzwiedzia Galicya, poszukuje Waldemara Kłus- kiewicza z Krakowa, przebieżając adresu jej. T. Kurkiewicz Lynchburg Va., 619 Ma- lin str.

**MEODZIENIEC** poszukuje zajęcia na farmie u późniejszej polskiej w ta- kiej miejscowości, gdzie jest kilkadzie- siąt. Nie chodzi o wielkie zarobki, bo jest już 8 lata w Chicago i dosyć za- rabia tylko klimat mu ten nie służy. Ma lat 28 i jest zdolny do wszelkiej pracy. Chicago, Ill., Augusta st. 53 Józef Brze- zicki.

**POTRZEBNA** 1000 robotników do stanów Oregon, Washington i Montana: zapłata \$2 do \$30 w stanie, pedoło przebieżając adresu jej. T. Kurkiewicz Lynchburg Va., 619 Ma- lin str.

**POTRZEBNA** 1000 mężczyzn do pracy na kolei w Wisconsin, Michigan, So. Dakota i Washington. Zapłata od \$1.75 do \$2.50 dziennie. Wolna jazda z Chicago. Także drwali do lasów w Michigan i Wisconsin. Zapłata \$8 do \$35 na miesiąc wraz z żyłem. Po bliższe szczegóły zgłoszenie się do: Aspling & Sweet, policy agent, 81 So. Canal i 20 W. Madison st., Chicago, Ill.

**90 AKRÓW** farma z dobrym budyn- kami pół wykładowana a reszta las, na sprzedaż tylko za \$3,500, blisko kościoła i szkoły w polskiej kolonii, jesto har- dzo tanio. Po wszelkie informacje pro- szę się zgłosić do Fox River Land & Fuel Co., 510 N. Broadway, Green Bay, Wis.

**40 AKRÓW** farma na sprzedaż bardzo tanio. Przeszło pół wykładowana a resz- ta las, w polskiej kolonii blisko kościoła i szkoły. Po wszelkie informacje pro- szę się zgłosić do Fox River Land & Fuel Co., 510 N. Broadway, Green Bay, Wis.

**Uwielomiam** wszystkich, którzyby co- tylko chcieli od nas kupić, a nie mieli pełnej sumy do zapłaceniu, tak proszę się o to bynajmniej nie troszczyć do my- dajemy bardzo lekkie warunki do wy- płaty. Po wszelkie wyjaśnienia proszę się zgłosić do Fox River Land & Fuel Co., 510 N. Broadway, Green Bay, Wis.

**KUPUJĄCE** loty w Green Bay koło polskiego kościoła i szkoły poki są je- szcze tanie, tylko po \$200 za jedną, a białe pewni, że w dółcie przylą- \$400, bo miasto leży bardzo w górę. Po wszelkie szczegóły pisać zaraz po pol- ski do: Fox River Land & Fuel Co., 510 N. Broadway, Green Bay, Wis. John A. B. Olejnicki.

**KOZŁOWSKI** Jan, przebywający od 15 lat w Ameryce, poszukuje kogoś, kto przez swoją siłotę Walerję Kozłowską. Adres: Jakób Rutkiewicz, Lemont, Ill.

## Doktorzy wierzą w niego.

W szpitalach i swojej prywatnej praktyce w Ameryce i innych krajach używają i polecają lekarze

**Kotwiczny Pain Expeller** jako środek leczniczy Reumatyzm, Podagrę, Neuralgię, Bóle w krzyżach, piersiach i stawach.

Dr. J. M. Thompson z 398 Clington Ul. w Brooklynie pisał: „W praktyce mojej uży- wałem Dr. Richtera KOTWICZNY-PAIN EXPELLER. Sumiennie wyszedł musie- ze wypadki Reumatyzmu stawowego. Podagrę Neuralgię, przez nadmierne tym środkiem cudownie usunęło zostały.”

We wszystkich aptekach butelka po 25 i 50 ctw.

**F.A.D. Richter & Co.,** 215 Pearl Street, New York. „Piszcie po broszurkę „Dlaczego?”

## Nowiny Miejscowe

**Zeszłego czwartku** wieczorem spłonęła „blokowa” fabryka wyrobu sodowej wody na rogu ulic Fuller i 25ej. Gmach i zawartość spłonęły doszczętnie. Szkodę obliczo- no na \$100,000.

Pożar powstał najpra- wopodobniej wskutek za- palenia się papieru od iskry z otwartego pieca. Straż po- żarna nadjechała za późno z powodu błota na ulicach, w którym sikawki po osie u- grzęzły.

Dwaj strażacy zostali bo- leśnie skaleczeni przy gasze- niu okropnego żywiołu.

**Kto się chce** przyzwoicie zabawić, niechaj się uda do naturalnego parku River- view. Są tam rozmaite zaba- wy dla gości na świeżem po- wietrzu, przy rozmaitych przedstawieniach, grach, gimnastykach i rozmaitych sztukach popisowych.

**Przeszłej soboty**, 8 czer- wca, pewien jegomość, chcąc koniecznie zrobić lato, cho- dził w śródmieściu w słom- kowym kapeluszu. Fotogra- fista widząc to, pochwycił kamerę i dalej w pogon za bohaterem w słomianym ka- peluszu, a razem z nim i mnóstwo publiczności. Jego- mościa w słomianym kapelu- szu publiczność otoczyła tak, że dalej uchodzić nie mógł, wówczas fotografista rozło- żył swoje sztalugi z kamerą i zdjął fotografię, która się ukazała w wieczornych dziennikach.

**Fornale**, pracujący w rze- zalniach uchwalił na swem posiedzeniu strajk, jeżeli im kompania nie podwyższy za- płaty o 10 procent.

**Dnia 1 czerwca** obchodził dziennik „Tribune” 60 le- tnią rocznicę swego istnie- nia.

**Wskutek** zderzenia się tramwaju z wozem do wy- wożenia śmieci, przy ul. W. Van Buren ul., 4 osoby zo- stały boleśnie poranione.

**Straż ratunkowa** uratowa- ła życie dwóm mężczyznom, z którymi się wyrzuciła łód- ka przy 39 ul. na jeziorze Michigan.

**Od niedopalonego** papiero- sa rzuconego na stos słomy przez więźnia wybuchł w po- wiatoowym budynku pożar i wywołał wielką panikę śród więźniów. Straż pożarna u- gasiła pożar w kilku minu- tach.

**Przed własnym** domem zo- stała przejechana 6-letnia dziewczynka E. Sullivan, ale na szczęście oprócz lekkich pokalecezeń, nie odniosła nie- bezpiecznych ran. Automo- bilistę ujęto i ostawiono na policy.

**Na północno-zachodniej** stronie miasta zorganizowali polscy biznesiści 4tą grupę towarzystwa przemysłowego „Orzeł Biały”.

**Jak już** pisaliśmy, guber- nator stanu Illinois podpisał charter dla miasta Chicago. Znajdują się w nim nowe ustawy. Te nowe ustawy dla naszego miasta wysłało na- tychmiast do prokuratora związkowego do przejrzenia.

Charter oddany zostanie pod głosowanie ogółu. Specjalne wybory miasto rozpisze na dzień 12go września r. b. No- wy charter będzie miał du- żo przeciwników, zwłaszcza w liniach politycznych. De- mokraci będą mu przeciwni dlatego, że miasto zostanie podzielone po myśli republi- kanów na 50 ward. Jeśli po- dział na 50 ward przyjdzie do skutku, wtenczas repu- blikanie rozpoczną swoją go- spodarkę na stałe.

**Około Gary, Ind.,** spadł pociąg towarowy kolei Chi- cago, Indiana and Southern z 30 stóp wysokiego pomo- stu drewnianego, który się zawałił, nie wytrzymałszy ciężaru. Cały pociąg został formalnie pogruchotany.

Trzech ludzi ze służby ko- lejowej zostało zabitych, kil- ku jest ciężko rannych.

**Socjaliści** tutejsi chcą no- minować Williama Hay- wood'a, który obecnie siedzi w Boise na ławie oskaržo- nych, kandydatem na prezy- denta Stanów Zjednoczo- nych.

**Koleje zachodnie** przygo- towują się do przewiezienia 10,000 kolonistów, którzy między 18 a 25 bm. odjadą do stanu Montana, gdzie w tak- zw. rezerwacy indyjskiej wylosowane zostaną między kolonistów 33,000 akrów. Za akier płacić będą koloniści \$34, które spłacać będą w 10 latach.

**W zakładzie** bednarskim „Pioneer Cooperage Co.” na rogu ulic Hoyne i Ferdinand wybuchł pożar, który lotem błyskawicy objął cały gmach i straż pożarna darennie ca- łem godzinami lała strumie- nie wody na buchające języ- ki ognia. W murach zakła- du było 50,000 stóp drewna.

Strażacy z trudnością prze- dziurawili mury, aby zwró- cić strumień wody na pałacy się budulec. Przy gaszeniu pożaru czarny dym powalił na ziemię 30 strażaków, któ- rych policja zawiozła do szpitala. Kiedy przyszli do siebie, ze zdwojoną energią pracowali nad stłumieniem ognia.

**Budowa nowego** ratusza została uchwalona przez do- tyczącą komisję rady miej- skiej. Nowy gmach stanie tuż obok budynku powiato- wego między ulicami La Salle, Washington i Ran- dolph i będzie zbudowany w tym samym stylu i w tych samych rozmiarach jak gmach powiatowy. Rozbór- ka starego ratusza rozpo- cznie się dnia 1 września br. i potrwa wraz z budową pół- tora roku. Biura miejskie mieścić się będą tymczasem w gmachu powiatowym, gdzie zajmą 9, 10 i 11 piętro.

Plany nowego ratusza, któ- rego kosztorys wynosi \$4- 500,000, wykonane zostaną przez firmę budowlaną Ho- labird i Roche. Za wygotowa- nie tych planów i nadzór nad robotami dostanie rze- czona firma \$177,500.

**Wielką** wycieczkę czyli piknik na dochód Biblioteki i Muzeum Zw. Nar. Pol. u- rządza Dyrekcja tejże Bibli- oteki dnia 4 sierpnia r. b. w pięknym ogrodzie Alton Park w Lemont, Ill.

Bilet kolejowy w obie strony z wstępem do ogrodu 50 centów od osoby. Na pik- niku czeka Szan. Gości wiele niespodzianek: odbędą się konkursy Sokółów i Chórów śpiewaków o na- grody.

Cel szlachetny i ze wszech miar godzien poparcia, któ- rego z pewnością Rodacy mi- łujący oświatę nie odmówią. Przyleć każdy może wesoło i przyzwoicie ubawić się na świeżem powietrzu w cieniu przepysznych drzew i w gro- nie krennych i przyjaźni.

**W tych dniach** zakochała się pewna milionerka w mło- dym i przystojnym Polaku, niedawno przybyłym z Eu-ropy, wyjechała z nim do Arizony i tam go kazała a- resztować. Ktoś ze znajo- mych udał się na miejsce, a- by go uwolnić z więzienia.

## PRYMICY NA TRÓJCOWIE.

W zeszłą niedzielę odbyły się w kościele św. Trójcy prymicy ks. Jana Kromolickiego, przezna- czonego na asystenta przy polskim kościele w St. Claude, Minn.

Uroczystość była prześliczną. Nowo-wyswieconego duszpaste- rza uroczystie z procesją wprowa- dzono do kościoła, gdzie chó- r odśpiewał „Ecce Sacerdos.”

Do pierwszej mszy św. asysto- wał ks. Kromolickiemu proboszcz parafii św. Trójcy Wiel. ks. Szu- czko, dyakonem był ks. Duerr, sub- dyakonem ks. M. Szalewski, obo- wiązką zaś mistrza ceremonii spra- wował kleryk p. Jan Patubiecki. Porwijące kazanie wygłosił ks. Kiepiński. Obecnym był również ks. Saulnier z Notre Dame.

Po uroczystości wszyscy księ- ża i znajomi prymicyantów udali się do sali parafialnej i tam przy suto zastawionych stołach spędzono ca- łe popołudnie. Przy stole zabierali głos: ks. Sztuczko, ks. Szalewski, ks. Kiepiński, prymicyant, p. Jan Kempczyński, pan Jezierski i pan Epkowski. Panna Turalska wyko- nała prześliczne utwór na forte- pianie, a pp. Małek i Szymura wy- konali duet.

Wiel prymicyant urodził się w r. 1882 w Koźminie w Poznań- skiem. Tam też uczęszczał do szko- ły rzadowej, a później chodził do gimnazjum w Ostrowie. Do Ame- ryki przybył w roku 1902. Filozo- gie studiował w St. Francis, teolo- gie w St. Paul i na uniwersytecie św. Jana w Collegeville, Minn.

## NA POMNIK KOŚCIUSZKI.

Jurgielewicz Adam z Rum- ford Falls, Me. 50  
Józef Szyszkiewicz z Green Bay, Wis. 50  
Bol. Szyszkiewicz z Green Bay, Wis. 50  
Razem 150

Poprzednie składki \$1,213.51

Razem \$1,215.01

Tyle zebraliśmy od naszych czytelników, a spodziewamy się, żebrak jeszcze więcej, bo to spra- wa bardzo ważna i każdy Polak powinien złożyć na ten cel choć- by małą ofiarę.

Ofiarodawcom składamy serdec- zne podziękowanie za ofiarę, zo- łożoną na ten cel, który ma świad- czyć o życiu Polaków na obcej ziemi, nie zapominających o swych wielkich bohaterach, o swej Oj- czyźnie niewolnicy.

Spis wszystkich ofiarodawców wydrukujemy w książeczce, na- wieczną pamiątkę i książeczkę tę będzie mógł każdy nabyć za cenę kosztu druku.

## CORAZ GORZEJ.

**Łódź**, 11 czerwca. — Mordy i rozlew krwi, zapoczątkowane dnia 2 czerwca, trwają dalej bez prze- rwy.

Zeszłej nocy zamordowano tu sierżanta policyi, poraniono jed- nego żołnierza. W ciągu dnia ra- niono śmiertelnie dwóch tajnych policyantów. Sprawców nie are- sztowano.

Zarząd fabryk tkackich firmy Poznańskiego, zarządca której padł ofiarą terrorystów, ogłosił, że zamyka warsztaty na czas nieo- graniczony. Podobne powiadome- nie ogłosiła jeszcze jedna fabryka tkacka, zatrudniająca 3,750 robo- tników. Zarząd tej drugiej fabry- ki jako powód podaje wygórowa- ne żądania robotników.

Stosunki podobne do łódzkich panują w bardzo wielu miastach i prowincjach rosyjskich, po- większając niepewność i złowro- gą naprężenie wewnętrzne sytu- acji w kraju i kłopoty rządu, przeciwko którego czynnikom większość rozruchów i napadów jest skierowaną. Po miastach na- pady i zamachy na urzędników są codziennym chlebem po wsiach, znowu wielokrotnie napadają na dwory i folwarki panów, palą je i rabują. W przeciągu niewielu minionych tygodni — jak dowodzi urzędowa statystyka, 150 właścicieli majątków poniosło w dobrach swych szkody wskutek wspomnia- nych napadów, 80 osób zostało za- mordowanych, a 78 pokaleczonych. We wielu okolicach istnieją stale zorganizowane bandy terro- rystów, rabusiów, którzy napadają na podróżnych, palą dwory wiejskie i grasują po kraju gorzej od Tatarów. Rząd wobec mnogo- ści faktów jest stanowczo bezsil- ny, co jeszcze zwiększa stopień rozgoryczenia ogólnego.

## Ostatnie Wiadomości.

**San Salvador**, 12 czerwca. Wczoraj rano zdobyli rewo- lucyoniści główny port Aca- jutla.

**Chicago**, Ill., 12 czerwca. — Właściciele kolei żela- znych uchwaliłi na wczoraj- szym posiedzeniu przyjąć 2c za milę, podług uchwały sta- nowiej.

**Chicago**, Ill., 12 czerwca. — Ponieważ fornale gro- żą strajkiem w rzeźalniach, właściciele postarali się o lu- dzi, gdyby do strajku przy- szło.

**Londyn**, 12 czerwca. — Ir- landczcy przywódcy uchwali- li tak długo zwalczać rząd w parlamencie londyńskim, do- póki nie otrzymają samorzą- du.

## Przyczyna.

— Dlaczego pan tak często każe fotografować żonę?  
— Bo tylko przy zdjęciach robi miły wyraz twarzy.

**Dobre zdrowie** jest niemożliwym gdy kręw jest zanieczyszczona, al- bo, gdy wskutek nieczystości stała się osłabioną i zabrudzoną. Nie za- niedbujcie tego stanu ani na chwilę. Naprawcie szybko ten zły stan krwi i odzyskajcie zdrowie i szczęście przez użycie Dra Piotra Gomoza, czasem wypróbowanego lekarstwa żiołowego. Nie jest to lekarstwo apteczne, lecz jest sprzedawanem przez specjalnych agentów albo przez właścicieli Dr. Peter Fahmney and Sons Co., 112 —118 So. Hoyne ave., Chicago, Ill.

## POSZUKIWANIA

**DO SPRZEDAŻI** tanio 160 akrów far- ma w Greenbush, Minn., w polskiej kolonii 5 m. od polskiego kościoła, 1 1/4 mili od stacyi kolejowej, gdzie jest poczta, mle- czarnia, sztor i elewatory. Dom 18x16 dwa piętra i sklep. Dwie szopy 80x20 i 20x16. Dojazd dobry, ziemia urodzajna, pastwiska 45 akrów z laskiem na 25 sztuk bydła, dwa druty białe „galvanized”, 10 akrów pod plugiem, blisko 40 gotowej do żarzenia, przeszło 30 ton słomy można ze- brać, studnia blisko domu z nakięciem. O bliższe informacje proszę się zgłosić do właściciela A. J. Sikorski B. 92 Cor- nellia st. Chicago, Ill. (26)

**80 AKRÓW** farma z budynkami, 10 akrów wykładowane, reszta drzewa i pa- stwisko na sprzedaż za \$2,400, 2 mile od miasta i kościoła, każdy polski co mie- ście tu dojeżdża. Po bliższe informacje zgłoszenie się pod adresem: M. Brozek (Chet), Barron Co., Wis.

**STALINSKI** Michał, dawniej przeby- wający w Brooklynie, poszukuje Pol- skiego zwanego brata Andrzeja Stalinskiego 118 Milbury st. Worcester, Mass. (24)

**FARMA** 40 akrów pod plugiem, 80 akrów lasu i łąka z wspaniałym zabu- dowaniem i inwentarzem do sprzedania tanio. Adres: A. Sankowski box 23 N. Branell Minn.

## Listy Polskie na Poczcie.

Listy te zostaną na poczcie w Chicago przez dwa tygodnie od czasu ich ogłoszenia. Pod- legających będą odesłane do Waszyngtonu, gdzie będą otworzone i zniszczone.

1318 Bak J	1620 Matykiewicz W
1319 Białkowski J	1621 Matyka K
1320 Biedziński J	1622 Matyka K
1321 Biedziński J	1623 Matyka K
1322 Biedziński J	1624 Matyka K
1323 Biedziński J	1625 Matyka K
1324 Biedziński J	1626 Matyka K
1325 Biedziński J	1627 Matyka K
1326 Biedziński J	1628 Matyka K
1327 Biedziński J	1629 Matyka K
1328 Biedziński J	1630 Matyka K
1329 Biedziński J	1631 Matyka K
1330 Biedziński J	1632 Matyka K
1331 Biedziński J	1633 Matyka K
1332 Biedziński J	1634 Matyka K
1333 Biedziński J	1635 Matyka K
1334 Biedziński J	1636 Matyka K
1335 Biedziński J	1637 Matyka K
1336 Biedziński J	1638 Matyka K
1337 Biedziński J	1639 Matyka K
1338 Biedziński J	1640 Matyka K
1339 Biedziński J	1641 Matyka K
1340 Biedziński J	1642 Matyka K
1341 Biedziński J	1643 Matyka K
1342 Biedziński J	1644 Matyka K
1343 Biedziński J	1645 Matyka K
1344 Biedziński J	1646 Matyka K
1345 Biedziński J	1647 Matyka K
1346 Biedziński J	1648 Matyka K
1347 Biedziński J	1649 Matyka K
1348 Biedziński J	1650 Matyka K
1349 Biedziński J	1651 Matyka K
1350 Biedziński J	1652 Matyka K
1351 Biedziński J	1653 Matyka K
1352 Biedziński J	1654 Matyka K
1353 Biedziński J	1655 Matyka K
1354 Biedziński J	1656 Matyka K
1355 Biedziński J	1657 Matyka K
1356 Biedziński J	1658 Matyka K
1357 Biedziński J	1659 Matyka K
1358 Biedziński J	1660 Matyka K
1359 Biedziński J	1661 Matyka K
1360 Biedziński J	1662 Matyka K
1361 Biedziński J	1663 Matyka K
1362 Biedziński J	1664 Matyka K
1363 Biedziński J	1665 Matyka K
1364 Biedziński J	1666 Matyka K
1365 Biedziński J	1667 Matyka K
1366 Biedziński J	1668 Matyka K
1367 Biedziński J	1669 Matyka K
1368 Biedziński J	1670 Matyka K
1369 Biedziński J	1671 Matyka K
1370 Biedziński J	1672 Matyka K
1371 Biedziński J	1673 Matyka K
1372 Biedziński J	1674 Matyka K
1373 Biedziński J	1675 Matyka K
1374 Biedziński J	1676 Matyka K
1375 Biedziński J	1677 Matyka K
1376 Biedziński J	1678 Matyka K
1377 Biedziński J	1679 Matyka K
1378 Biedziński J	1680 Matyka K
1379 Biedziński J	1681 Matyka K
1380 Biedziński J	1682 Matyka K
1381 Biedziński J	1683 Matyka K
1382 Biedziński J	1684 Matyka K
1383 Biedziński J	1685 Matyka K
1384 Biedziński J	1686 Matyka K
1385 Biedziński J	1687 Matyka K
1386 Biedziński J	1688 Matyka K
1387 Biedziński J	1689 Matyka K
1388 Biedziński J	1690 Matyka K
1389 Biedziński J	1691 Matyka K
1390 Biedziński J	1692 Matyka K
1391 Biedziński J	1693 Matyka K
1392 Biedziński J	1694 Matyka K
1393 Biedziński J	1695 Matyka K
1394 Biedziński J	1696 Matyka K
1395 Biedziński J	1697 Matyka K
1396 Biedziński J	1698 Matyka K